

1.8.10.5
Terceira parte da Chronica

senhor, ho que fazendo lhes daria todas las liberdades, & priuilegios que fossem honestos. Miramirjão com ha reposta deste recado, mādou a Afonso dalbuquerque hū bom presente de carneiros, galinhias, & fructas da terra, dizendo-lhe que ha çidade estaua á obediencia del Rei de Portugal, & que hos Portugueses podião entrar, & sair nella a comprar, & vender, & folgar tantas quātas vezes lhes aprouesse, que seriam trattados quomo hos mesmos naturaes da terra. Hauida esta reposta de Miramirjam, Afonso dalbuquerque mandou dizer ahos patrões, capitäes, & mercadores de trinta naos que estauão no porto, & se recolheram perá çidade com medo da noſſa armada, que se tornassem parellas, & que pera iſſo lhes dava seguro, aho que respóderam, que mal hos asseguraria elle da desordem que virão na sua gente, que sein hos terem offendidos, ha primeira couſa que fezeram, fora entrarem nas suas naos, & roubar-lhes tudo ho que poderam leuar, pela qual couſa se nam queriam tornar ás naos, por se terem por mais seguros na çidade. Deste recado entendeo bem Afonso dalbuquerque q̄ Miramirjam tinha ho pensamento mui desuiado do que lhe mandara dizer, ho que se logo cōfirmou per húa carta que elle screueo a Afonso dalbuquerque, espantandosse muito do recado que d̄ sua parte deram ahos

mercadores estrangeiros, que hōtaes recados se acostumauão de mandar ahos Gouernadores, & capitães das çidades, pera elles ordenarem ho que lhes sobrisso parecesse: mas que mandar secretamente conuidar hos taes homēs pera se sairem fora daquelle çidade, & enfraqueçella, parecia mais final de guerra que de paz. Nestes recados se paſſou todo aquelle dia, no qual ho Xeque meteo gente do fertão na çidade, & ha fortaleçeo ho milhor que pode, do que Afonso dalbuquerque foi auisado per hum Abexim Christão q̄ estaua captiuo na çidade, que denoite fugio, & a nado veo terá fota. Ho que sabido aho outro dia que era sabbado vespura de Pascoa da Resurreiçam ante manhã depois de terem conselho sobelo modo que hauiam de ter no combate sembarcaram nos bateis, & paraos, fazendo rosto perá çidade cada hum na ordem em que estaua assentado q̄ ſeſte negoçio hauia de fazer, no qual houue tanta desordem que has escadas q̄ poſeram aho muro quebraram per tres lugares com hopeso da gente que por ellas sobia, ficando sobelo muro. Hos que primeiro sobiram foram dō Ioão de limā, George da sylueira, Diogo fernandez de Beja, que segundo se diz forão dos homēs nobres hos primeiros q̄ sobiram: hos outros desta qualidade que tambem ficaram sobelo muro foram dō Ioão deça, Ai-

res

res da sylua, Viçente dalbuquerq; Gaspar cão, Rui palha, Antonio ferreira fogaca, Emanuel da costa feitor das presas, Ioão gonçaluez de castel branco, dom Aluaro de castro, Emanuel de laçerda, Ioão de meira, Ioão gomez cheira dinheiro, Ioão dataide, Rui palha de Santarem, George dorta, & outros que serião, per todos cento, & cinqüenta: mas vendo Garcia de sousa (a quem tâbem quebra ra ha sua scada, & ficara dependurado é húa ameia do muro) q̄ hos que cairam das scadas não querião cometter outra vez a sobilas se foi delôgo do muro pera hum cubelo que tinha húa bombardeira em pouca altura do chão, per onde entrou com sessenta homens que ihão em sua companhia & se apossou do cubelo: hoq̄ sabé do Afonso dalbuquerq se foi logo lá, & mandou abrir outra bombardeira que estaua junto do cubelo, pela qual ho primeiro q̄ entrou foi hum homem que trazia ho guião de Emanuel de laçerda, com spada, & adarga, deixando ho guião de fora, & apos elle hú clérigo per nome Diogo mergulhão, que leuava hum Crucifixo nas mãos, vestido com húa sobrepeliza, & tras elle Ioão de meira, Aluaro da sylua, Antonio raposo Duarte de mello, Christouão carnache, Balthasar mōteiro do Porto, Henrique figueira, & Ioão de caminha, q̄ depois foi veador da Infante dóna Isabel molher do In-

fante dom Duarte, & outros atte quarenta, & pela banda da serra mandou a Ioão fidalgoq entrasse com ha gente da sua ordenança, pera se vir ajūtar com hos que ficaram sobelo muro, & entrauam pelas bombardeiras: ho que elle não pode fazer, por ha terra ser muito aspera, & lho hos mouros defenderem quomo bós caualleiros. Andando este negocio assi trauado acudio Miramirjam com algúia gente de cauallo, & outra d'pé, áqlla parte per onde ha nossa gente entraua pelas bombardeiras, & passando delongo do muro, hum mouro lançou mão da lanca de George da sylueira, & lha leuou, do q̄ afrontado, se lançou do muro a baixo, que seria altura de hum homem, & com ha spada nua na mão remeteo ahos mouros, hos quaes a poucos golpes ho mattarão, por lhe ningué poder acudir. Miramirjam deu com tanto impeto nos Portugueses, que hos fez recolher todos pa, junto do cubelo, onde estaua Garcia de sousa, que poucos a poucos sescoaram pela bombardeira que estaua junto delle, cō ficarem algúis mortos, & sairem muitos feridos ho que feito, hos mouros se chegaram de tão perto aho cubelo, que ás lançadas se feriam hús ahos outros, no qual instante elle perguntou a Afonso dalbuquerque que estaua junto do cubelo da banda da praia, que era ho que lhe mandaua que fezesse,

L aho

Terceira parte da Chronica

aho quelhe nam respondeo , ou
dagastado, ou de nam entéder ho
quelhe dizia , & assi voltou deló
g o da praia, dizendo a dom Gar-
çia que fezesse dar cordas ahos
do cubelo pera se decerem por el-
las, has quaes lhe deram atadas ē
duas lanças, que tão alto era pela
banda de fora . Neste tempo Gar-
çia de sousa com hos que com el-
le estauam, que não quiseram de-
cer pelas cordas polo terem por
afronta , se defendião com muito
esforço , sem nenhum dos Mou-
ros ousar de subir aho cubelo, no
qual debate deram húa pedrada
nos narizes a Diogo estaço tio de
Diogo estaço, que com ho guião
de dom Ioão de lima na mão mat-
taram sobelo muro: ho qual Dio-
go estaço , com ha dor da pedra-
da (porque quasi lhe quebrou hos
narizes) houuera de cair atordoado,
& a Gaspar cão feriram muito
mal em hum hombro, & a Garcia
de sousa deram húa fréchada na
testa, per baixo do capaçete , que
lhe passou atte hos miolos, de que
logo caiho morto. Andando este
negocio tam trauado, dom Ioam
déça, & outros que sobiram pelas
escadas, & deceram do muro pe-
ra dentro da çidade, vêdo ho pou-
co que podiam fazer, se tornaram
a recolher parelle , & se saluarão
per húa escada que lhes mandou
poer Emanuel de laçerda, per on-
de deceram. Hos do cubelo vêdo
morto Garcia de sousa, se come-

çaram a callar pelas cordas q lhe
derá dô Garcia, & outras quelhe
tambem deu dom Ioão déça, de-
pois que deceo do muro . E sen-
do ja todos fora apareçeo Gaspar
cão com hum bombardeiro que
ho ajudára a deféder ha escadado
cubelo, depois que mattaram Gar-
çia de sousa, sem hos mouros hos
poderem entrar: hos quaes védos
se sós , encaminharam pera as a-
meas do cubelo , cuidando de a-
char ali has cordas , per onde se
hos outros lançaram, mas errará
ho posto , porque nam estauam
naquella parte, & pareçendolhes
que has tirariam tras si , nam cu-
raram de has ir buscar onde ain-
da estauam postas , pelo que Gas-
par cão fazendo ho sinal da Cruz
se lançou do cubelo a baixo , &
do salto quebrou húa perna, de
que depois morreo na ilha de Ca-
marão . Ho bombardeiro se lan-
çou da mesma mancira com húa
besta debaixo do braço, & caiho
sem perigar . Acabado este nego-
cio com tanta afronta dos nossos
Afonso dalbuquerque se reco-
lheo ás naos , com ha mais gen-
te . E porque de hum baluarte
que está no molde , que vai da
ilha de Cira perá çidade, tirauão
com artelharia ás naos , teue con-
selho se ho mandaria combater,
& estando nesta pratica, Aluaro
marreiro mestre da nao de Ema-
nuel de laçerda , que recebia
mais damno desta artelharia ,
que

que hás outras , saihó no seu batel com ha marinhajem , & algúia gente darmas com que entrou ho baluarte , & fez fugir hos q nelle estauam , & tomou vinte , & sette peças dartelharia de ferro, grossa , & meuda. De maneira que antes d Afonso dalbuquerque ter acabado ho conselho, Aluaro marrei ro tinha ganhadoho baluarte, cõ que se ha gente começou daluorocar,dizendo que combatessem ha çidade , pois aquelle baluarte era tomado, que era ha principal força della , aho que Afonso dalbuquerque nam quis dar orelhas por muitos respeitos , mas antes mandou que logo se alasse ha frota pera fora do porto , & que saqueassem has naos que ahi estauam,& lhes posessem ho fogo,no que se passaram douis dias, sem da çidade lhe sair ninguem: ho q feito se fez á vela pera ho estreito , q he trinta legoas Dadem, pera onde partio na segûda octaua d Pascoa. Ha qual çidade de Adem he fermosa de vista , & de bôs edeffios,posta ahopé de húa serra que se vem meter no mar , na pôta da qual está situada , & tão cercada d aguoa que fica quasi em ilha : ha serra he tão seca , que nam nasce nella erua,nem aruore , por ser toda de rocha viua , & não chouer nesta terra se nam de douis é tres annos. Ha aguoa lhe vem de húa aldea a que chamão Rubaca , per cãos,de que cae em hum grande tanque que está húa legoa da ci-

dade,onde ha vem buscar, nem tê outra aguoa,nem mantimentos se nam hos que lhe vem de carreto per mar,& per terra, que sam tantos que sempre ha delles muita a bastança,assi de trigo , arroz, carnes, caças,quomo de fructas.Ahi muitos mercadores que trattam perá India , & pera ho Abexi , & mar da Arabia , & outras partes: he pouoada de Mouros, étre hos quaes habitam algúis Judeus : ha gente he alua,bem disposta,& bê atauizada,assi homés quomo moheres , hos homés nobres sam mui bôs caualleiros , & exerçitão ha guerra , andam a cauallo , de que na terra ha muitos , & mui bôs: ho Rei tem outros muitos lugares pelo sertão , & algúis nos portos do mar delles grandes , & bem pouoados,ha mór rendaque tem he do que lhe pagam da Rui na de tintores, que creçe na terra, ha qual ali vem buscar da India, Persia, Arabia,& do Abexi,& outras partes,por ser muito boa.Pera hum feito de guerra poderá adjuntar douis mil homés de cauallo,seus sujeitos, vassalos, & criados: tem sempre em Adem hum gouernador,homem de confiança , por ser esta húa das melhores cidades de todo seu senhorio.Este era naquelle tempo Miramirjam Abexi , que em sendo moço captiuaram, & fezeram Mouro , muito bom caualleiro , de quem Afonso dalbuquerque foi recebido com menos gasalhado

Terceira parte da Chronica

do que cuidaua , por lhe teré dittoque sem nenhúa dificuldade se lhe entregaria ha çidade : mas ho negoçio lhe aconteçeo bē aho cō traíro do que lho deram a entender.

C Capit. xlivii. Do que A-

FONSO DALBUQUER QVE
passou no caminho que fez pa
ho mar de Arabia , atte tornar
outra vez a Adem , & dahi á In
dia, & doutras particularida
des.



VOMO FICA DITO
no capitulo atras Afonso dalbuquer que se partio de Adem pera ho mar d' Arabia , a que muitos erradamente chamão roxo , porque ho mar Roxo , segundo hos antigos scrip tores Gregos , & Latinos he ho q jaz d'este da Arabia atte ho mar da Persia , & India . Fazédo assi sua vi ajem , chegou às portas do estreito deste mar da Arabia , festa feira da somana de Pascoa , dóde se foi á ilha de Camarão , & com receo que hos da ilha ha despejassem , quomo fezeram , acolhendosse pa a terra firme , mandou depois de ser junto da ilha dom Garçia d'ronha com algúas capitáes em batteis , pera tomarem hos portos , & assegurarem hos moradores , hos quaes tomaram no caminho al-

gúas geluas , em que captiuaram homés , & molheres , & húa nao do Soldão de Babilonia , & outra de mercadores , que estauam sur tas , em que acharam muita rique za . Na ilha nam houue quē lhes resistisse , porque toda ha gente se passou à terra firme da Arabia , q he dali tanto quomo de Lisboa a Almada , ho que deuide hum canal per onde passam todalas naos que étram , & saem pelo estreito . Na ilha , posto que tenha algúas a reaes , ha muita agoa , & he viçosa & de muita criaçam de gado : fazense nella muitas naos , & pelos grandes edefícios antigos que ainda ahi ha , se vê que foi ja muito habitada , & que deuia ser de grande tratto . Ali esteue Afonso dalbuquer que sette dias fazendo carnagem , & augoada . Ho que feito se fez á vela pera çidade de Iudá , & sendo quasi trinta legoas della com ventos contrairos arribou á mesma ilha de Camarão , onde inuernou , & fez dar pendor ás naos , & quisera fazer húa fortaleza , mas pelos muitos incôuenientes que a isso achou desistiido ne goçio . Passado ho inuernto se fez á vela pera India , com tençam de outra vez darem Adem , em cujo porto achou algúas naos , & geluas , varadas em terra , junto com ho muro , das quaes tiraum á frota mui a meude , com bombardas , & ho mesmo faziam da ilha de Çira , & do alto da serra com hum trabuco .

trabuco. No qual porto Afonso dalbuquerque esteue quinze dias por lhe ho tempo nam seruir, em que nam fez mais que receber tiros de bombardas dos da cidadade, & elles da nossa armada, sem poder queimar has naos de Mouros que estauam no porto, aho q mandou Ioão teixeira com obra de cé marinheiros, & homens darmas, por hos capitães, & fidalgos ho nam quererem fazer, polo perigo que nisso hauia, no que Ioão teixeira nam fez nada. Com tudo ho baluarte do molde foi tomado, & mortos algúis Mouros dos que ho guardauam, do qual esses dias que Afonso dalbuquerq depois esteue no porto, se fez com ha artelharia muito dâno à cidadade, donde se partio ahos quatro dias do mes Dagosto, sem passar cousa que de contar seja atte chegar a Dio, onde depois de surto, ho mandou visitar Miliquiaz capitão, & gouernador da cidadade por el Rei de Cambaia, offereçendosse a fazer tudo ho q lhe ñlle cõ prisso: étre hos quaes houue muitos recados de cortesia, & offereçimentos, cheos denganos, porq ha téçam de Afonso dalbuquerq era tomar ha cidadade, ou pelo menos prender Miliquiaz, & ha de Miliquiaz era de lhe fazer ho dâno que podesse, se pera isso vira tépo. Entre estes recados, ho é que Afonso dalbuquerque mais insitio foi, que desejava de se ver cõ elle no mar, do que se elle excu-

sou com boas palauras, pelo que Afonso dalbuquerque sem mais sperar, hauendo ja seis dias que ali chegara, se fez á vela caminho da India, a quem logo Miliquiaz seguiu com mais de oitenta nauios de remo bem esquipados, & artilhados, mandando diante hú bargantim fazerlhe saber que ho iha visitar, aho que Afonso dalbuquerque respondeo, que sua vista seria pera elle de muito gosto, & cõtentaméto, que ho podia fazer sem nenhum receeo: com ha qual seguráça Miliquiaz chegou a bordo da capitaina, em húa fusta pequena que elle mesmo gouernava, donde Afonso dalbuquerque da nao, & elle da fusta se fallarão, & fezeram grandes offereçimentos, mandando Afonso dalbuqrque em presente a Miliquiaz, nobatel da nao, quatro mouros, q trazia captiuos, de que elle mostrou leuar muito contentaméto, por serem pessoas calificadas. Isto acabado Miliquiaz se tornou pera Dio, & Afonso dalbuquerq fez sua derrota pera Chaul, onde foi mui bê recebido de Nizamalucu, que alem de lhe mandar refrescos pera todá frota, pagou sem nenhúa deficuldade has pareas q deuia, no qual lugar achou Tristão de gá com reposta dos negoçios a que ho mandára el Rei de Cambaia, & cartas de Miliquipi, pessoa principal naquelle reyno, & muito valido com el Rei, & amigo dos Portugueses:

58.107
Terceira parte da Chronica

ha reposta del Rei era, que dava li-
çençā a Afonso dalbuquerq pera
mandar fazer hūa fortaleza em
Dio, pera mór segurançā do que
mandou com ho mesmo Tristão
degá hū seu embaixador com car-
tas de crença. De Chaul foi Afon-
so dalbuquerque ter a Danda, q
he de Nizamaluco, onde tomou
hūa nao de Mouros do Cairo, q
iha pera Iudá, em que achou tres
mil quintaes de pimenta, & gen-
giure: do qual lugar d' Danda foi
ter a Dábul, & dahi a Goa, sem de-
toda esta viagem tirar outro fru-
cto que ho de seis naos q tomou
que iham carregadas despeçiaras
pera Iudá, das quaes deu duas a
el Rei d' Calecut, que lhas mádou
pedir, dizendo q eram de seus vas-
salos, no q consentio por cōseruar
com elle has pazes, q deixára assé-
tadas, & se fazera fortaleza q per-
dilações do mesmo Rei, & cōselho
de algūs Portugueses que queria-
mal a Afonso dalbuquerq ainda
não era começada, quomo ficára
ordenado quādo se elle partio pa-
ho mar de Arabia. Estando em
Goa veo ter com elle Fernão pe-
rez dandrade, d' quem soube ho
que passara em Malaca, & do des-
barato de Pateonuz. Vieram tā-
bem ali de Cochim Ioão de sou-
sa de lima, que este anno de mil,
& quinhentos, & treze partira de
Portugal perá India com tres naos,
de que era capitão, & hos ou-
tros douz capitāes eram Henrri-

que nunez de leão, & Françisco
correa, que se perdeo nas ilhas d'
sam Lazaro, & se afogou depois é
hum batel no porto de Milinde:
ho qual Ioão de sousa, & Henrri-
que nunez que com elle viera a
Goa despachou logo pera Cochī
a fazer sua carga, cō outras naos q
aquelle anno mandou pera ho re-
gno. Estando ainda Afonso dal-
buquerque em Goa lhe veo hum
embajador del Rei de Narsinga,
da qual embaixada ho principal
ponto era sobre hos cauallos que
vinhão a Goa, que lhos desse to-
dos per preço honesto, & que aho
Çabaim dalcão não desse nenhūs,
ho que fazendo seria sempre mui-
to amigo delrei dom Emanuel, &
fauoreceria todas suas couisas, as-
si na paz quomo na guerra: mas
nisto se nam tomou assento, pelo
que Afonso dalbuquerque despe-
dio ho embaixador com algūs
presentes pera el Rei de Narsinga
em lugar doutros que lhe por el-
le mandára. Estando ainda em
Goa soubc que era fallecido ho
Çamorij rei de Calecut, & que
succedera no regno ho príncipe
Naubeadarim, que era grande
amigo dos Portugueses, do que
Afonso dalbuquerque foi mui le-
do, sperando que nam haueria
duuida no fazer da fortaleza, &
que ha paz seria certa com Nau-
beadarim, pois em fendo Prínci-
pe ha desejava sempre. Pelo
que loguo assentou com elle
has

has pazes , antes de se partir de Goa,& se começou ha fortaleza é Calecut,& sobrisso , & confirmaram das pazes , mandou ho mesmo Rei de Calecut dous embai-xadores a elrei dō Emanuel.Hos pontos principaes da qual paz fo ram, que elle consentia no fazer da Fortaleza, assi quomo se assen-tára viuendo elRei seu tio, & que daria cadanno dez mil bahares d' pimenta pelos preços de Cochim a troco de todas mercadorias,dos quaes bahares de pimenta té ca-da hum tres quintaes , tres arro-bas, & dezoito arratés, & de qual quer outra mercadoria quatro quintaes, & que por pareas, & tri-buto daria cadanno a elrei dom Emanuel ha ametade da réda dos seguros das naos, pagires , & pa-raos, que era hum grande tribu-to, porque tal nao hauia que paga ua dous, & tres mil fauões douro dos quaes fauões douro, dezoito valem hū pardao douro , ho qual pardao douro val da nossa moe-da trezentos, & sessenta reaes , & que alem de tudo isto era conten-te de restituir ha fazenda que i se tomara delRei , quādo mattarão Aires correa. Ho que assi conclui do Afonso dalbuquerque se foi de Goa a Cananor , onde se dete-ue algūs diaspera poer ordem em desmanchos que achāra feitos: ali veo ter com elle Gaspar pereira secretario das couſas da India,que lhe nam tinha boa vontade , & lhe apresentou hūs capitulos que

elRei mandára,assí a requerimen-to do mesmo Gaspar pereira,quo mo doutras pessoas que deseja-uam ver Afonso dalbuquerque fora do gouerno da India , dos quaes ho mais substancial era so-bre negoçios de Goa,se seria bem sostela,ou deixala , no que houue muitos debates,& varios pareçe-res : mas hos mais foram que se sostiuesse , quomo se atte agora fez, com muito louvor, & honra destes Regnos,& exalçamento de noſſa sancta Fé . De Cananor se foi Afonso dalbuquerque a Co-chim, onde achou elRei agraua-do delle por respeito das pazes q̄ fezera com ho de Calecut,mas A-fonso dalbuquerq̄ lhe deu taes ra-zões de q̄ ficou satisfeito , & por-que por parecer de todolos capi-taes, & fidalgos, & officiaes que es-tauão em Cochim, foi assentado, que cumpria a seruiço delRei, ir Afonso dalbuquerque iruernar a Goa,ho fez, deixando é Cochim dom García de noronha seu sobri-nho , pera tambem prouer nas couſas necessarias , & despachar has naos que este anno hauiam de tornar pera ho Regno,que fo-ram seis,de q̄ eram capitāes Ioão de Sousa de lima , dom Ioão de li-ma, Antonio dábreu, Emanu-el de laçerda, Hénrique nunez de leão , & Balthasar da sylua.

Fol. 81. v.
Terceira parte da Chronica

Capitu. xlv. Da vinda
DE DOM IOAM DE LAN-
castre filho do Mestre de San-
ctiago à corte.



OIS NA PRIMEIRA parte desta Chronica dixe da vinda dos filhos do duque dom Fernando de Bragança a estes regnos, bem he que diga da vinda de dom Ioão d' lancastre filho do Mestre de Sanctiago, filho delrei dom Ioão segúdo á corte, pois estas casas ambas procedê do real sangue dos Reis destes regnos: & porq esta do mestre d' George de lancastre descénde do costado do Infante d' Pedro, filho delrei dom Ioão primeiro do nome, a quem por suas grandes proezas chamamos da boa memoria, antes que venha aho sobre que fundei este capitulo trattarei algúia cousa do dito senhor Infante, & da honrrada, & nobre progenia que do seu real sangue atte agora permanece. Este inclito Príncipe foi duque de Coimbra, senhor de Monte mór ho velho, & Daueiro, & regente destes regnos, em quanto elrei d' Afonso quinto, seu sobrinho, filho delrei dom Duarte, seu irmão, nanteue idade pa hos gouernar. Foi casado com donna Isabel filha de dom Iaimes, conde de Vrgel, grande senhor, da casa, & real sangue dos Reis Daragão, da qual senho

ra houue dom Pedro, filho mais velho, que foi rei Daragão, & dô Iaimes q foi Cardeal, & jaz sepultado em Florença, & dom Ioão q foi rei de Chypre, casado cõ dôna Carlota filha herdeira delrei dom Ioão rei do dito regno, & donna Isabel que foi rainha de Portugal molher do sobredito rei dô Afonso, & donna Beatriz que casou em Flandres com Adolpho, senhor de Rabastein, irmão de dom Ioão duque de Cleues, & donna Phelippa q nam casou, & fez sua vida no mosteiro de Odiuelas. Deste casamento delrei dom Afonso com ha rainha donna Isabel na scerão ho príncipe dô Ioão, q foi casado cõ a rainha dôna Leonor filha do Infante dom Fernando, irmão do dito rei dom Afonso, & ha Infante donna Ioanna que acabou em habito defreira no mosteiro de Iesu Daueiro, da ordem de sam Domingos. Ho qual príncipe dom Ioão, que foi rei destes regnos, segundo do nome, neto do Infante dom Pedro sendo Príncipe, & casado cõ ha princesa dôna Leonor, houue hum filho de donna Anna de mendonça, dama que andaua em casa da rainha dôna Ioana de Castella, & de Leão, sposa delrei dom Afonso, pai do dito Príncipe, a qual desemposse da d' seus regnos pelos reis, dom Fernando, & rainha donna Isabel viuia em Portugal com titulo de Excellente senhora. A este filho do príncipe dom Ioão chamarão dom

dom George, que foi nestes regnos Mestre das ordens da caualeria de Sanctiago, & de Avis, Duq de Coimbra, & senhor de Monte mór ho velho, quomo tenho dito na Chronica do mesmo principe d'loão. Ho qual dom George foi casado com donna Beatriz de Vilhena, filha d' dô Aluaro, irmão de dom Fernando duque de Bragaça, & de donna Phelippa, filha de dom Rodrigo de mello, conde d' Oliuença, quomo fica appontado no capitulo quarenta, & cinqüo da primeira parte desta Chronica. Este dom Aluaro foi homé pacifico, & de muita substancia, & mui fora de rebuliços: pelo q̄l respeito ho duque dom Fernando seu irmão, nem hos que entraram na conjuraçam feita contra elrei dom Ioão, lhe nam ousaram descobrir ho erto em que hos ho demonio trazia çegos: do q̄ el Rei sendo bem informado ho nā mādou prender, estando elle no paço ha noite que el Rei mādou preder ho Duque seu irmão, mas ho mandou na mesma noite pa sua casa, & molher que entam estaua na cidade Deuora, onde este caso aconteçeo, ho quale esteve depois algūs dias no regno, donde se ausentaram seus irmãos por este caso. E porque elle sentio muito este negocio pa selhe passar ha dor, paixão, & vergonha q̄ disso có razão tinha(dizem que dezia elle q̄ pera se descorrer, comandar algū tempo fora do regno) pedio liçē-

ça a el Rei pera ir a Hierusalé em romaria, ho qual requerimeto lhe el Rei dilatou ho mais que pode, mas vendo que insistia nelle lho conçedeo, com cōdiçam que nāo entrasse na corte de Castella, nem na de Roma, nem se detiuesse em Veneza. Partido dom Aluaro fez seu caminho de vagar per Castella, d' maneira que pareçeo a el Rei manha, & logo lhe screueo q̄ elle via quāo de vagar caminhaua, q̄ soubesse que se entraua na corte de Castella, quomo lhe tinha mā dado que nāo fezesse, que lhe mā daria confiscar todos seus bés, que elle tinha em Portugal, aho q̄ dô Afonso respondeo, que em quanto sua Alteza lhe nām posera outra penna senão só mandado, elle ho nām passara por causa nenhūa do mundo, mas que pois lhe mādava a penna na fazenda, que fezesse sua Alteza nisso ho d' q̄ fosse seruido, que dos bés fazia pouca conta, & que elle se iha ver com ha Rainha donna Isabel, porque ella lhe tinha rogado per suas cartas q̄ nam se fosse d' seus regnos sem ha ver, & lhe fallar, ho que elle nunca quisera fazer: mas que pois assi era, sua Alteza lhe mādasse sua mo lher, & filhos. E ha Rainha, cujo primo com irmão dô Aluaro era, & elrei dom Fernando seu marido folgaram muito com sua vinha, & lhe fezeram muita honra, & se seruiram delle em negoçios de muita qualidade, & ho tractaram quomo pessoa tam conjunta a seu

à seu sanguê quomo elle era: & quando lhe el Rei deu liçêça que se fosse sua molher, & filhos, mân dou primeiro dizer aho Conde d' Oliuêça, que pois seu gentro de uaua sua molher, & filhos fóra destes regnos, que elle desejaua que ficasse nelles a quem elle galardo asse seus seruiços, que lhe rogaua que fezesse com sua filha quelhe deixasse algua sua filha em sua casa, a que elle daria, & hauia por dada toda sua casa, & fazenda que tinha da Corba, fello ho Côde assi. E esta sua neta, filha de dom Aluaro que ficou nestes Regnos em casa de seu auô, foi dôna Beatriz de vilhena, a qual p morte do côde, el Rei mandou trazer pera casa da rainha dôna Leonor sua molher, quomo no capitulo ja appôtado fica dito, & depois do fallecimento delrei dom Ioão, elrei dô Emmanuel, & a rainha donna Leonor sua irmã ha casaram com dô George mestre de Sanctiago, & d' Avis, & lhe deram has mais das terras que foram do Infante dom Pedro, aque chamão terras do Infantado de Coimbra, quomo lhe el Rei seu pai deixou em seu testamento, que atte entam não teue outro titulo senam ho só nome d' dom George, & por ha casaré tão honrradamente, & cõ tal pessoa, houverão por bem que ella renúciasse ha merce que lhe tinha feita elrei dom Ioão da casa do Conde de Oliuêça seu auo, é dom Rodrigo de mello seu irmão, que de-

pois foi Côde d' Tétugal, & Marques de Ferreira, & Alcaide mór d' Oliuêça, quomo se no contratto do casamēto p exteso cóté. Desta donna Beatriz houue ho Mestre dom George filhos, & filhas quomo tenho dito no derradeiro capitulo da Chronica do mesmo príncipe dom Ioão seu pai, & ho primeiro filho foi dom Ioão Duq' Dauero, & senhor de Môte mor ho velho, & ho segundo dô Afonso, & dom Luis, & dô Iaimes Bispo d' Septa. Guardei este negoçio de dom Aluaro pa este capitulo, pera se ajuntar a estas cousas, por me parecer lugar mais conueniente q nenhû outro, pa dar testimunho do q verdadeiramente toca a sua honrra, & limpeza, & das nobres casas q delle assi é Portugal, quomo Castella desçédé: q é Portugal he por barão ho dito Marques d' Ferreira, cujo filho he dom Francisco d' melo conde de Tétugal, & neto dom Aluaro de melo, filho do primeiro filho do dito Marques, q morreo é vida do pai q també hauia nome dom Aluaro d' melo, & por filhas, vê ha casa do duq' Dauero, & seus irmãos, & ha do conde do Vimioso, & dos seus, & ha do conde d' Portalegre & ha do côde do d' Mira, & é Castella també por filha, ha do duq' de Bejar, & do marques de Ayamonte seu irmão, & do duque de Medina çidonia, & dum filho segundo do ditodom Aluaro, aque chamão dom George, ha casa dos

Condes

Condes de Ielues junto de Sepulha. E tornando a nosso propósito, dom George duque d' Coimbra, & senhor de Monte mór ho velho, mestre de Sanctiago, & de Auis, era bisneto do Infante dom Pedro, & neto da rainha dôna Isabela sua filha, & filho bastardo del rei dom Ioão ho segundo, & delle desçederam hos q̄ temos dito; ho q̄l no anno do Senor de M. D. XIII, veo á corte á çidade d' Lisboa, & trouxe consigo dô Ioão seu filho primeiro, por hos outros seus filhos nam serem de idade pera virrem a ella, & foi hodioto dom Ioão com el Rei a Syntra mui bem acopanhado, no tempo que ho Duq̄ dom Iaimes de Bragança era em Africa a tomar Azamor, quomo se no capitulo seguinte dira, & esta só memoriafica é Portugal atte hoje do Infante dô Pedro, & del rei dom Ioão ho segundo seu neto.

Capitu. xlvi. De quomo

EL REI MANDO V DOM IAI mes duque de Bragança sobela çidade Dazamor, & do que se nisso passou atte lá chegar.

MVITO ANTES DA tomada d'çafim por elrei dom Emanuel continuar nas pazes & amizade q̄ el Rei dom Ioão segundo seu primo assentará com hos mouros Dazamor, teue sempre naquella çida-

criados seus, homens nobres d' que confiaua, dos quaes foi hum Rui gil magro, que lá mandou no anno de M. D. 111, hos outros forão Ioão lopez, & Diogo dalcaçona, que continuaram atte ho anno d' M. D. XI, todos tres caualleiros de sua casa, per meo dos quaes, & de hum Rabi mór dos judeus, per nome Rabi abraham, hos da cida de, persuas cartas, & cōtrattos feitos, com consentimēto de Moleizeyam, de quem ja trattei nesta Chronica, se sobmetteram á obediencia del Rei, polos defender, quomo seus vassallos, & lhe deixaram fazer hūas casas fortes, é hūas que ho mesmo Moleizeyam deu suas, pera se nellas recolherem hos Portugueses que naquelle tempo tinham grande tratto na çidade: alem disso se obrigaram, por contratto feito no anno de M. D. X, a lhe pagarem cadanno de tributo dez mil saueis escalados, & q̄ hos Portugueses que fossem a essa çidade não pagassem ancoragem d' seus nauios, nem outro nenhū direito das mercadorias q̄ leuasssem no que ho dito Moleizeyam cōsentio, por se assegurar dos mesmos çidadões, de que ha mor parte lhe tinham odio, pelas tyramnias que com elles usaua, depois q̄ ho receberam por senhor, desdo tempo que dom Ioão de menezes foi sobre esta çidade, & pera fazer milhor seu caso, & se sanear com el Rei do erro, & treicam que commettera, em lhe fazer fazer ha despesa

Terceira parte da Chronica

armada, prometido de lhe dar ha
çidade, & depois de lá ser, se con-
çertar có hos gouernadores della,
mandou a Portugal hum seu se-
cretairo , per nome Azmedebem
alleu com hūs capitulos de pazes
a el Rei pera que has confirmasse,
de que ha sustancia era , q fossem
amigos de amigos , & imigos de
imigos, & que el Rei tiuesse hos d
Azamor seguros de nenhū Chri-
stão lhes ir sobre sua çidade, nem
lhes fazer mal: & que estas pazes,
& amizades fossem juradas p spa-
ço de vinte annos. Mas porq de-
pois ho mesmo Moleizeyam has
quebrantou , contra vontade da
mór parte dos moradores, & prin-
cipaes da çidade, per cujo respei-
to hos Portugueses se fairá della,
determinou el Rei no anno de
M. D. X. III mandála tomar, pera
ho qual negocio, ellegeo dom lai-
mes seu sobrinho Duque de Bra-
gança, pela muita confiança que
delle tinha, & experiençia de sua
prudencia, & saber, ordenádolle
pera isso húa grossa armada , que
se fez em Lisboa, em que haueria
entre naos, nauios, carauellas, ta-
foreas, & barcaças, mais d quatro
centas vélas, & afora ha gente do
mar dezoito mil homés de pé, de
quehos quinze mil iháo a soldo
dei Rei, & hos tres eram do Duq
de Bragança, q fez vir de suas ter-
ras, onde antes q viesssem lhes má-
dou ensinar ho modo da ordena-
çā, per Gaspar vaz, Pero de móra-
es, & Ioão rodriguez, que iha por

cápitão da guarda do mesmo Du-
que. E depois destes serem é Lis-
boa, tomou ho Duque á custa del
Rei, de gente que ádaua solta, mil
homés, de que deu ha capitania a
Christouão leitão , & hos fez to-
dos quatro coroneis d mil homés
cada hum , ahos quaes todos ho
Duque mandou dar á sua custa,
calças, gibões, & gorras de panno
branco, có cruzes vermelhas nos
peitos, & nas costas, & ahos coro-
neis, alferez, cabos descoadra, &
sargentes do campo, deu vestidos
de seda: hos quaes capitães vinha
per gyros , cada dia com hos seus
mil homés, dar mostra á el Rei, no
terreiro dos paços da ribeira, on-
de faziam seus caracoes, cunhas,
quadras, & coroas, em tão boa or-
dem quomo se ho vsarão per to-
do ho discurso de suas vidas. Le-
uou mais ho Duq quinhentos, &
cincoéta d cauallo seus criados, &
vassalos, é q entrauá çé acuberta-
dos . Ha outra gente nobre q el-
Rei mādou nesta armada dos mo-
radores de sua casa , passauam de
dous mil de cauallo, & duzentos
acubertos, afora ha pionaje q
cada hum destes leuava . Hos se-
nhores, & pessoas principaes que
ihão nesta armada, debaixo da ca-
pitania do Duque, de q aqui po-
nho hos nomes, sem na ordē del-
les poder guardar a cada hum ho
grao, & precedēcia de suas nobre-
zas, foram, dom Ioão de meneses,
ho mesmo que ja fora sobela mes-
ma çidade, quomo fica dito, ho q
se

se ho Duque fallecerá nesta viajé
iha nomeado por capitão geral
da armada, & hauia de ficar por ca-
pitão do campo Rui barreto, Al-
caide mór de Faráo, veador da fa-
zenda do regno do Algarue , que
iha prouido de capitão, & gouer-
nador da cidade, dom Rodrigo d'
mello conde de Tentugal, dô Fer-
nádo de faráo , ambos primos cõ
irmãos do Duque , dom Afonso
filho herdeiro de dom Sancho cõ
de do d' Mira,dô Vasco coutinho
conde de Borba capitão Darzila,
& dom Bernardo seu filho, dom
Francisco filho de dom Afonso
Bispo Deuora, que depois foi cõ-
de do Vimioso , & veador da fazé-
da,homé em q houue muitas par-
tes,& qualidades dignas d' muito
louvor,dom Luis de meneses, fi-
lho de dom Ioão d' meneses con-
de de Tarouca,Prioldo Crato, &
môrdomo mór del Rei,dô Hérriq
de meneses,filho mais moço do
mesmo conde,Ioão da sylua,filho
herdeiro Daires da sylua Rege-
dor da casa da Supplicaçam,dom
Aleixo de meneses,filho do condé
de Cantanhede , & sobrinho do
mesmo dom Ioão de meneses que
depois foi môrdomo mór da Rai-
nha dôna Catherina, molher del
rei dom Ioão terceiro, & agora he-
ayo delrei dom Sebastião seu ne-
to que Deos prospere,Aires telez
filho herdeiro de Rui telez de me-
neses,môrdomo mór da Rainha
donna Maria, Diogo lopez de li-
ma, alcaide mór de Guimaraes ,

dom Bernardo Emanuel camarei-
ro mór del Rei,Luis da sylueira q
dpois foi cõde d' Sortelha, & guar-
da mór delrei dom Ioão terceiro
do nome, Ioão rodriguez de sá d'
meneses , alcaide mór da cidade
do Porto, Rui de mello Deuora,
dom Ioão mascarenhas , capitam
dos ginetes,dom Emanuel masca-
renhas seu irmão, Henrique d' Be-
tancurt,Françisco dabreu , Anto-
nio dabreu seu irmão, Ioão dorne-
las,Luis datouguia, Ioão esmeral-
do , & Christouão esmeraldo seu
irmão,todos da ilha da madeira,
dom Aluaro de noronha que de-
pois foi capitão , & gouernador
da mesma cidade,dom Ioão déça
Ioão gonçaluez da camara , filho
herdeiro de Simão gonçaluez da
camara,capitão,& gouernador da
ilha da madeira, que nesta viajem
foi com vinte nauios , & seis cen-
tos homés de pé,& duzentos d' ca-
uallo,d' que hos oitenta eram se-
us criados, écaualgados á sua cu-
sta,& hos demais seus parentes,&
achegados,que todos iham debai-
xo d' leu guião , & lhes dava de co-
mer,assí a estes , quomo a todo-
los fidalgos, caualleiros , & escu-
deiros que queriam ir á sua mesa,
dom Ioão lobo filho herdeiro de
dom Diogo lobo barão Daluito,
veador da fazenda,Pero correa,q
iha com cargo d' veador da fazen-
da,pera prouér em tudo ho q cõ-
prisse ás despesas, & concerto des-
ta armada,Martim vaz mascare-
nhas,Aluaro d' brito, Antonio da
cunha,

Terceira parte da Chronica

Cunhá, George barreto, irmão de Rui barreto, dom Rodrigo déça, Alcaide mór de Moura, Ioão soarez, que depois foi capitão, & gouernador da mesma cidade, dom George henriquez, que foi repos teiro mór delrei dom Ioão terceiro, & depois seu caçador mór, Al uaro carualho senhor de Canas, senhorim, & carualho, que depois foi capitão, & gouernador Dalca çer çeguer, dom Ioão de castelbrá co, alcaide mór, & comendador d Castel branco, Diogo de mendóça, alcaide mór de Mourão, Pero de mendonça seu filho, Ioão pereira senhor do Castro dairo, alçai d mór Dartaiolos, & seu irmão hér rique pereira, Christouão d mel lo, Simão d sousa do sem, Ioão brá dão, prouedor das capellas, Lio nel dábreu senhor de Regalados, & Duarte dabreu seu irmão, Gó calo pinto, senhor da terra de fer reiros, & tendáes, alcaide mór de chaues, Rui vaz pinto seu filho, alcaide mór de Monforte, Garcia de mello, anadel mór, & capitam dos besteiros da faldrilha, Martí teixeira de villa Real, alcaide mór de Villa pouça, Ianafonso de Beja que foi veador da casa do Infante dom Luis, Fernão de mesquita d Guimarães, Francisco de perosa, adail mór, Francisco coelho anadel mór dos espingardeiros, Pe drafonso daguiar, aquem ihão en comendadas has coufas do mar, pela muita experiençia q dellas tinhá, Rui diaz páo, Martim cala

do d Setuual, Lopo vaz vogado Dalanquer, Aires coelho de Tan ger, Antonio dalmada, Ioão pata lim, Rui palha, que iha por capitá dos besteiros do môte de cauallo do Duq, Sebastião d sousa & Pero d crasto capitáes da guarda do Du q, Hérriq pinheiro, Sebastiá roiz berrio, Peroberrio, & Ioão martíz dalpoem seus sobrinhos. Hos capitáes da ordenança, quomo fi ca dito, foram Gaspar vaz, Pero d moraes, Ioão rodriguez, Christouão leitão, todos quatro mui es forçados caualleiros, & bós soldados, de que deram manifestos si naes em Italia onde muito tem po exerçitaram ha guerra, & teue ram nella cargos, & offícios hórrados. A toda esta armada deu d s pacho dom Martinho d Castel bráco conde de villa noua d Portimão, & veador da fazenda, em spaço d quatro meses, & meo. Ordenadas todalas coufas que eram neçessarias pera esta armada po der partir, el Rei foi ouuir Missa á Sé, onde ho Duque veo depois de el Rei lá estar, vestido de branquo quomo hos de sua libré, trazendo ho seu alferez ha bádeira real dobrada, há qual dom Martinho da costa Arçebispo da mesma cidade benzeo sobelo altar d sam Viçente, & ha entregou aho Duque, & ho Duque ha leuou a el Rei, & el Rei lha tornou a entregar, cõ pa lauras d muito amor, encomen dandolhe, que mui inteiramen te fezesse, & cumprisse has coufas

de

de Deos, guardando a todos justiça, com muito této, & resguardo do que a hum tamanho negócio, quomo aquelle de que ho écarregara cùpria. Ho que dito ho Duque tornou a entregar ha bandeira aho alferez, & naquelle dia depois de vespera veo com hos capitães da armada despedirſſe el Rei & da Rainha, & do Príncipe, & Infantes, & se foi logo ébarcar, mas por intreuirem algúſ negoçios q̄ ho detiueram, esteue quatro dias diante da çidade, dormindo sempre na nao, & por caso destes negoçios vinha ás vezes a terra falar a el Rei. Ho que tudo feito se partio, & foi lançar ancora em restelo, & aho outro dia em Bethlem, onde ho el Rei veo ver á tarde á sua nao, & em el Rei se saindo desfiriram has vélas, & por ho vento ser escaſo nam podéraram passar de sancta Catherina, donde aho outro dia, q̄ eram xvij dias do mes Dagosto, destanno de M.D.XIII. Seguindo ho Duque sua viajé foi lançar ancora na baia d' Farão, no regno do Algarue, onde se deteue atte hos xxij dias do mesmo mes, em que acabou de recolher algúſ nauios com gente do mesmo regno, que ho ali estauam sperando & outros que ho seguião:hos q̄ estodos juntos, partio aho outro dia, que era segunda feira, vespera do Apostolo ſam Bartholomeu xxij Dagosto, & aho sabbado seguinte, dia do bemaüeturado Santo Aurelio Augustinho, natural

daquella prouincia d'Africa, foi surgir na barra do rio Dazamor. E por ho tempo lhe ſer contrairo pera entrar pelo rio, foi desembarcar a Mazagão, que he duas legoas da barra per mar, & outro tanto per terra atte Azamor, ó de desembarcou ſem nenhum perigo, nem resistencia. Ali eſteue tres dias conçertando, & poédo em ordem has couſas que cumpriam pera per terra ir poer cerco á çidade, nos quaes tres dias vinham muros auentureiros dos que ſtavão em Azamor, denoite dar nas faldras do nosso cápo, de que leuaram cauallos, & feriram, & mataram algúſ Christãos que acharão desmádados, ſem nunca ouſarem de chegar aho forte, poſto que p húa vez viſſem de dia algúſ dos xeques, & capitães principaes, có cinquo mil de cauallo, & ſette mil de pé, com tençam de darem batalla, mas vendo ho arraial, & boa ordem que ho Duque tinha nelle, ſe tornaram perá çidade, onde deram taes nouas, que logo ſe começoou de despejar das pessoas que nam eram pera ha poderem defender.

**Capit. xlviij. Do ſitio Da
zamor,** é que ſe tratta dos barbaros, & Arabes que habitam naquella prouincia, & de quo mo ho Duque entrou na çida de paçificamente, & do q̄ mais fez atte ſe tornar pa ho regno.

Pois

POIS TENHO DI-
to da grande prepa-
ração que el Rei fez
para mandar sobre
ta nobre cidade, pa-
reçe razão que tratte algúia cousa
do sitio, & antiguidade della, ha
qual, segundo dizem hos scripto-
res Arabios, foi edificada pelos A-
fricanos, naquelle parte, & puin-
çia que se chama Aduecalá, na cos-
ta do mar Océano Athalantico,
apar da boca de hum rio nauega-
uel, a q̄ hos mouros chamão Om-
mirabih. Era no tempo que ha ho
Dilque tomou de grande cerca,
quadrada, de muito tratto, habi-
tada de muita gente noble, mer-
cadore, & outra popular, em que
haueria mais de cinco mil fogos,
sem hos dos Iudeus, que seriam
quatro centos. Ha gente era po-
lida, & bem atauizada, assi homens,
quomo molheres, & mui dados a
viços. Residião nella muitos mer-
cadore Portugueses, de q̄ toma-
ram a polícia do edificar, & mo-
do de viuer: ha comarca he muito
fertil de pão, & criações. Tinha es-
ta cidade cadanno de renda somé-
te das pescarias dos saueis, ca-
ções, & outros peixes, aque cha-
mão Tazartes, que emleuante té
a mesma valia dos atūs, sette, & oí-
to mil cruzados. Era deuisa é du-
as cabeceiras, com tudo gouerna-
uasse sem diuisões, nem descócer-
tos, ho que se poucas vezes acos-
tuma em lugares pequenos, quan-
to mais em tamanhas cidades, &

tão ricas quomo ho esta erá. Des-
ta prouincia da Aduecalá, hos pri-
cipaes lugares sam, Cafim, Tite, Al
medina, & Azamor, que todos có
hos mais estiueraam á obediencia
delrei dom Emanel: hos habita-
dores dos lugares cercados, sam
mouros de naçam, naturaes da ter-
ra, a que chamão Barbaros, ho q̄l
nome tomão da prouincia d Afri-
ca, chamada Barbaria, que he esta
em que estes tambem viuem, có
outras muitas. Hos outros q̄ sem-
pre andão no campo se chamam
Arabes, & dizem que estes vierão
de Arabia, & se fezeram senhores
da terra, hosquaes sam mais guer-
reiros, & poderosos que hos q̄ vi-
uem nos lugares cercados. Destes
Arabes ha na Aduecalá tres li-
nhagés, a que chamão Xerquia,
Abida, & Garabia, das quaes ha
da Xerquia se parte é seis tribus,
a que chamão Cabildas. s. Vlei-
dambram lithali, que he ha prin-
cipal, em q̄ entam hauia mil, & qui-
nhentos de cauallo, & trinta mil
de pé, & cento, & cinqcoenta adua-
res, & ho aduar se chama ha po-
uoacam de numero de cinqquen-
ta, & sessenta atte cé tendas, & to-
dos estes aduares juntos se chamā
alheilá.
Ha segunda se chama Oledam-
bram discani, em que hauia mil
de cauallo, & vinte mil de pé, em
cem aduares.
Ha terceira cabilda se chama V-
lei daquo, em q̄ hauia oito céitos
de cauallo, & quinze mil de pé, é
oitenta

oitenta aduares.

¶ Ha quarta Zubetos em que hauia leis centos de cauallo , & dez mil de pé , em sessenta aduares.

¶ Ha quinta Vleidebuazis em q̄ hauia sette centos de cauallo, & quinze mil de pé, em settenta aduares.

¶ Ha sexta Vledefarax em q̄ hauia quatrocentos de cauallo , & cinqüo mil de pé, em trinta aduares.

¶ Nas outras duas linhagens d'Abida, & Garabia hauia entā quattro mil de cauallo , & quaéta mil de pé , em duzentos aduares, hos quaes sendo dantes inferiores ahos de Xerquia se fezeram mais poderosos que elles depois d'atomada de Çafim por serem vassallos, & fauoreçidos delrei dō Emanuel . Do rio Daguz contra ho Sul, & meo dia está ha terra de xiátilma, em q̄ ha muitos Arabes & dorio Dazamor atte ho de Çale se chama ha terra Iemeçena, ou Enxouja, hos quaes se chamão todos Arabes, que assi hūs quomo hos outros diferé algūa cousa da lingoaagem dos Barbaros . Mas tornando aho que toca á guerra, tanto que has nouas da ida do Duque foram diuulgadas, hos Dazamor se fortaleceram ho milhorq̄ poderam, assi de munições, quo-

mo de gente, de modo que quādo ha nossa armada chegou diante do porto hauia na çidade, & fora della muita gente de guerra, de que hos capitães , & pessoas principaes, eram Moleizeyam senhor da çidade, que andaua no campo com húa grossa compagnia de gente de pé, & de cauallo, com douz seus filhos homés, a téçam de dar batalha aho Duque. Da çidade era capitão çide Mançor, a quem Moleizeyam dera disso ho cargo , homem em que hos Mouros tinham mui grande fé , por ser mui arriscado cavalleiro, & com elle hum seu irmão, & assi estaua na çidade Alesemão senhor da villa de Targa, & outros capitães , & gente nobre que vieram aho socorro : contra ha qual çidade , estando nesta ordem, ho Duque abalou de Mazagão aho primeiro dia do mes de Septembro, deste anno de mil , & quinhétos, & treze, com todo seu exercito ordenado quomo conuinha , tendo ja mandado Pedrafonso d'guiar com ha armada aho rio Dazamor , pera que com hos nauios pequenos entrasssem por elle arriba , ahos quaes fez passar ha móre parte da artelharia , & munições de guerra neçessarias pera ho cōbate, em cuja companhia mandou García de mello Anadel móre & capitão dos béstieiros da fadrilha, pera irem queimar algúas jangadas , & caniçadas de palha;

M breu,

Terceira parte da Chónica

breu , & alcatrão que hos Mouros tinham feitas pera lançarem pelo rio abaxo , ho que assi fez ram antes de ho Duque chegar á cidade, passando com hos nauios per diante della, posto que lhe lançassem muitos tiros de fogo, & pilouros de bombardas . Segui do ho Duque seu caminho algúis Mouros de cauallo vieram commetter ho Adail Francisco de pedrosa, que iha diante descobrindo ho campo , & ha escaramuça se trauou de maneira , que foi neçessario acudir a isso dom Ioão d' menezes, com algúia gente de cauallo, da que leuava na vanguarda que lhe ho Duque deu a cargo . Mas hos Mouros recreceram tanto, que foi neçessario mandar ho Duque ho Conde de Borba, cunhado do mesmo dom Ioão , com mais gente , áhos quaes por que hos Mouros carregauão sobrelles, ho Duque em pessoa acudio, com algúis poucos de cauallo , leuando diante hum esquadram de gente de pé , de que era capitão Gaspar vaz , que se meteo entre hos Christãos , & hos Mouros , & posto que ho esquadro fosse delles cometido com muito esforço ho nam poderam entrar, no que estiueram atte ser noite , em que se departiram todos, sem hauer da nossa parte ou tra perda , que de seis cauallos, & sair da pelleja ferido em hum pé dom Bernardo coutinho, filho do

conde de Borba, & Rui diaz pao no rosto dos mouros ficaram mortos no campo dez , entre hos quaes morreo hum mui bom caualleiro , per nome Çide Aço , q em outro tempo fora grande servidor delrei dom Emanuel. Mas com quanto esta escaramuça não cessaua, nem por isso ho exerceito deixaua de fazer seu caminho, na ordem em que partira de Magagão , atte chegar a Azamor, on de se aquella noite lojou de longo do rio , defronte donde hos nossos nauios estauam ancoraados. Aho outro dia pela manhã mandou ho Duque tirar em terra algúia artelharia grossa , & outros petrechos pera dar cóbate , no que se trabalhando , sendo ja horas de meo dia, tres esquadrões de muita gente de cauallo dos Mouros se vieram poer a tiro de bombarda do arraial, dando mostra de quererem pelejar : ho que vendo ho Conde d' Borba pedio liçença aho Duque pera lhes sair, mas per respeitos que a isso teue, lho nam quis consentir , porque seu intento era mais em tomar ha cidade, q nam em commetter coufa que lho podesse estoruar pelo que hos Mouros se foram sem ousarem de chegar mais perto do arraial do que estauam . Tirada ha artelharia em terra , & has ma is cousas que cumpriam pera ho combate, ho mandou ho Duque dar, per conselho de dom Ioam de menezes

meneſes, posto q̄ fosse cōtrariado dalgúas pessoas, pera ho que elle geo dom Luis de meneſes, & George barreto, com ha gente do Algarue que era de suas capitānias, & a Ioão da sylua com ha gé te do Bispo do Algarue dom Fer nando coutinho seu tio, & por capitāo delles todos dom Ioão d̄ meneſes, que dava ordem a tu do ho que compria, & mandaua fazer a cada hum ho que era neçes fatio, no qual combate, posto q̄ has mantas estiuesssem postas aho muro, & lho hos nossos ja come çassem de picar per baixo dellas, hos mouros se defenderam quo mo mui esforçados caualleiros, ferindo algúis dos nossos com tiros darremesso, & panelas d̄ breu alcatrāo, & outros materiaes que lançauam de cima do muro aho. Durando assi ho combate, ja sobela tarde, andando çide Máçor, capitāo da çidade, que ali tinha Moleizeão quomo seu soldado, animando hos seus lobelo muro lhe deram do nosso campo com hum tiro de bombarda pelos pei tos, de q̄ caiho morto, cuja mor te foi causa de hos de dentro darem logo húa grande grita d̄ cho ro, & pranto, que hos nossos ou uiram; pelo que naquella noite despejaram ha çidade, sem quererem sperar ho segundo combate, & foitanta ha pressa aho sair, que nas portas morreram abafados mais de oitenta pessoas. Despeja da assi ha çidade, sendo ainda noi

te, hum Iudeu de naçam Portugues, per nome Iacob Adibe, dos q̄ se foram deste Regno, que ahi era morador, chamou de riba do muro Diogo berrio, de quem a tras fiz mençam, que estaua na frota, & lhe pedio seguro pera ir fallar aho Duque, ho qual Iudeu em chegando se pos em geolhos, pedindolhe seguro de sua vida, & fazenda, & assi tambem de todos Iudeus que viuiam em Aza mor, por aluisaras das nouas que lhe trazia de ser ha çidade despejada. Ho Duque fez aleuantar ho Iudeu, & postos hos geolhos no chão, & has maos, & hos olhos aleuantados pera ho çeo, deu graças a nosso senhor Iesu Christo, pela grande merce que lhe fezera, de ganhar húa tal, & tam nobre çidade, sem perda dos que comelle iham, & aho Iudeu conçedeo ho que lhe pedio, & em amanheçedo mandou a Ioão Soarez, Rui de farão, & Sebastião pequeno seu criado, que entrassem na çidade, & com elle ho corregedor, pera defender hos Iudeus que hos nam roubassem, & lhes dixe que fezessem loguo poer pelas ameas do muro, & torres da çidade bádeiras das armas, & insignias do regno, em sinal de victoria, & que repartissem hos apousentos, & na mezquita mór mandasse concertar hum altar pásse nelle dizer naquelle dia Missa, á qual cõ ajuda de Deos elle seria presente. Ho q̄ assi feito ho Duq̄

M 2 entrou

Terçeira parte da Chronica

entrou na çidade com ha compa-
nhia que pera isso ordenou , &
fez loguo consagrar ha mezqui-
ta, aque pos nome da aduoca-
çam do Spiritu sancto , donde
ouuida ha Missa, se foi apousetar
nas principaes casas que hauia na
çidade, & assi ho fezeram també
hos outros que com elle entra-
ram ho melhor que cada hum po-
de: na qual ho mais do despojo
que se achou , foram algūas bom
bardas que hos Mouros não po-
deram leuar , & muito trigo pos-
to em couas , & muitos saueis es-
calados. Do qual despojo, ho ma-
is honroso foram dous finos de
obra de dous palmos em alto , q
se acharam na mesma mezquita ,
que ficaram naquelle çidade do
tempo que fora de Christãos. Sa-
bidapelos moradores dasçidades
de Tite , & Almedina ha toma-
da Dazamor has despejaram de
todo, do que certificado ho Du-
que , mandou tomar posse da de
Tite , & Nuno fernandez datai-
de capitão , & gouernador de Çá
fim ha foi tomar de Almedina ,
posto que naquelle tempo paga-
ua pareas a elrei dom Emanuel, on-
de achou grande somma de trigo
& çeuada , & deu della ha capita-
nia a çide Iheabentafuf , de que
lhe tomou ha menajem em nome
del Rei , & deu saluo conduto a
todolos que della sairam, pera se
tornarem , pagando seu tributo,
quomo dantes , & pera mór segu-

rança de nam rebelarem , mān-
dou derribardous lanços do mu-
ro , hum da banda Dazamor , &
outro da parte de Çafim , & a ci-
dade se tornou a pouoar , & a ser
mais prospera do que ho dantes
era . Has nouas de todas estas
couas recebeo el Rei per cartas
do Duque de Bragança, estando
em Syntra, elle , & ha rainha dó-
na Maria sua molher , com has
quaes se fezeram na corte , & per
todo ho Regno grandes festas ,
& proçissoés , dando graças aho
senhor Deos , pelo prospero suc-
cesso desta viajem : do qual loguo
el Rei screueo has nouas aho Pa-
pa Leão deçimo , per cujo respei-
to mandou fazer dentro em ha
çidade de Roma húa solemne
proçissam , & dixe Missa em Pon-
tifical , na qual houue pregaçam ,
em que se dixeram muitos louuo-
res delrei dom Emanuel , & dos
Portugueses, por quam continuos
eram na guerra , por exalçamen-
to de nossa sancta Fé catholica :
Depois do Duque ter assossegadas , & assentadas has couas que
comprião á çidade , & recebidos
algūs Mouros á obediencia del-
rei dom Emanuel , & assi dos de
pazes que tambem andauam ale-
uátados, quomo doutros que lha
vieram pedir , determinou de fa-
zer húa entrada nas terras da En-
xouia , & tudo isto por vingan-
ça das principaes cabildas lhe vi-
rem pedir paz em nome de toda
ha

ha prouincia, & de Ale bemmuitame senhor delles, & depois de assantadas has nam quererem guadar, pera ho que saihos Dazamor ahos xxvj dias do mes Doutubrò & correo toda ha terra da Enxouvia sem achar mais que hū Aduar muito pobre de atte duzentas almas, ho qual depois de tomado tornou a soltar, ho que lhe foi muito louuado. Feita esta êtrada, & ganhada ha grande honrra & fama que ho Duque alcançou nesta tambem afortunada viajé, constrangido da dor, & empacho que lhe dava hū apostema que lhe nasçeo entre has coxas, que ho impedia poder andar a cauallo, se tornou pera ho regno, deixando quasi todolos seus na cidadade, & toda sua casa encomendada a dom Françisco seu primo, que depois foi conde do Vimioso, filho de dom Afonso Bispo Deuora, na mesma ordem quomo se elle em pessoa fora presente: ho que assentado se foi a Mazzagão, donde partio pera ho Regno, ahos vinte, & hum dias de Nouembro, sem trazer mais que douz nauios, com que chegou a Tauira no regno do Algarue, & dahi a Almeirim, onde el Rei dō Emanuel estaua com ha Rainha, dos quaes, & de toda ha corte foi mui bem recebido.

Capitu. xlviii. De hūa entrada que dom Ioão de meneses, & Rui barreto fezeram em terra de mouros sobre duas aldeas que tomarão.



ARTIDO HO DVQVE de Bragança Dazamor pera ho regno entre dom Ioão de meneses que ficaua por capitão do campo, & Rui barreto que era capitão da cida-de, houue algūas diferenças sobre ha parte que a cada hum tocava, açerca de seu cargo, do que separadamente dauão conta per suas cartas a el Rei, das quaes entenda bem que cada hum delles, & assi Nuno fernandez dataide, q̄riam antes perder ha honrra de serem juntamente vençedores, que dar parte de qualquer victoria q̄ lhes Deos desse a nenhum dos outros. Com tudo, assi Nuno fernández, quomo dom Ioão, & em sua cōpanhia Rui barreto faziam entradas per terra de Mouros, de q̄ traziam presas, mas porque has atras depois da tomada d' Azamor atte esta de que agora farei mençam foram de pouca sustançia, trattarei della particularmēte. Assi que sabendo dom, Ioão de meneses per suas espias, que hos moradores das aldeas de Benacafiz, & Tafuf, situadas na terra da Xetquia, a quinze legoas Dazamor, delongo do rio, estauam mui to descuidados de hos nossos

M 3 hos

Terceira parte da Chónica

hos irem buscar , partio da cida-
de no mes de Feuereiro , de mil ,
& quinhentos , & quatorze , hū
sabbado á boca da noite , có mil ,
& duzentas lanças , & mil homés
de pé bêteiros , & espingardei-
ros , donde foram amanhecer set-
te legoas , & ali estiuera em fol-
ga , atte ho meo dia . Deste lugar
foram ter em se poendo ho Sol á
serra verde , que começa do rio Da-
zamor atte acabar nos coles d' Ha-
sara , no qual monte habitão mui-
tos Ermitãos mouros , que fazem
estreita vida , & separada de toda
conuersaçam , comendo só niente
heruas , & fructas que dá aquella
serra , que he toda cuberta , & cer-
cada de aruoredos , & muito fresca
per caso das muitas fontes , & la-
gos que nella ha . Dali partiram
na vela dalua , pera darem na aldea
de Benacafiz , que está duas lego-
as mais a diante , onde chegaram
em amanheçendo , a qual he assen-
tada sobre hum monte redondo :
& posto que hos moradores se de-
fendessem assaz bem , hatomarão
sem perigar nenhum dos nossos ,
& captiuaram çento , & oitenta al-
mas , porque has mais se saluarão
lançandosse pelas barrocas , que
ihão da villa ter aho rio , no qual
se afogaram muitos , & outros se
saluaram a nado . Ganhada esta al-
dea , & tirado ho despojo que se
nella achou , lhe mandaram poer
ho fogo , de que ardeo toda . E qn-
to á outra aldea de Tafuf , dō Ioão

mandou do caminho , antes d' che-
gar a Benaçafiz , dom Bernardo
Emanuel , camareiro mó del Rei ,
& Ioão da sylua sobrella , por estar
mais abaixo , & selhe nam acolhe-
rem hos moradores , entre tanto
que desse na outra , & porque ha
terra he muito aspera , forão dom
Bernardo , & Ioão da sylua sem-
pre a fio , pelo que nam poderam
chegar tão asinha a esta aldea de
Tafuf que ha nā achasssem ja des-
pejada : ho que vendo correram
per hum barrocal abaixo atte vi-
rem dar no rio , onde acharam
muitos mouros , mouras , & meni-
nos , que hūs se láçauam à aguoa ,
& outros andauam ja nadando
pera se saluarem da outra banda
do rio . Com tudo hauia na borda
delle hum magote , de quasi tre-
zentos villãos adargados , que to-
dos jútos fezeram rosto ahos nos-
sos , hos quaes dom Bernardo co-
meteo com ha sua gente , porque
Ioão da sylua passara húa ponta d'
rochedo , que entra no rio , pe-
ra dar em outra companhia de
Mouros , que por aquella banda
se saluaram anado . Nestes adar-
gados deu dom Bernardo , indo
em sua companhia Afonso telez
seu primo , Ioão dornelas , Rui
de miranda , George rodriguez
pinto , Antam tellez , & Duarte
do quintal , hos quaes posto que
nelles achasssem assaz de resisten-
cia , desbaratarão , sem captiuarem
mais q dous , porque hos outros

se

se lançaram á aguoa, onde Afonso telez mattou hum darremesso & Rui de miranda outro, & Duartedo quinal dous. Ho q̄ feito dom Bernardo se foi pera a aldea, em que achou muito trigo, ceuada, galinhas, & outros mantimentos, onde reposando chegou Rui barreto da aldea que ja tinha tomada dom Ioão, q̄ per seu mandado iha recolhendo ha gente q̄ andaua espalhada pelo campo, & delongo do rio, & dixe a dō Bernardo, que da parte del Rei se recolhesse pera onde dom Ioão estaua, aho que lhe respondeo que ho faria quomo fosse tépo, & repousasse do trabalho passado, q̄ quanto á gente que com elle viera, elle mesmo ha recolheria, conuidando pera ho jantar, de que estaua bem prouido: mas Rui barreto passou a diante a fazer ho aque iha. Ho que sabido per dom Ioão de menezes, mandou a Lopo cabreira que fosse tomar ha fé a dō Bernardo da sua parte, & lhe dixes se que se recolhesse logo pera onde elle estaua, ha qual não quis dar. Contudo depois de comer, & repousaré, dom Bernardo mádou tocar has trombetas, & com toda sua gête recolhida, & oitenta almas que captivára, & muito gado grosso, & meudo se foi pa dō Ioão, que ho recebeo com muita alegria, lançandolhe hos braços no peçoço, & ha bêçam, por quā bem ho tinha feito. Dali tomando dom Ioão seu caminho pa A-

zamor, com toda ha caualgada, q̄ seria de duzentas almas, & muito gado vacum, meudo, camelos, cauallos, & outras alimarias, veo dormir a Mercultão, que he quatro legoas destas duas aldeas, don de no romper dalua partio, & à terça feira vieram ter a hūs aduas de Oledambram, leuando dom Bernardo ha diâteira, no qual dia entrarão antes do sol pôsto em Aza-
mor.



Capit. xlix. Do sitio Da

C I D A D E D E T E D N E S T , s e tuada na prouincia de Hea, & de quomo Çide Iheabentafus desbaratou ho Serife, & dalgūs recados que houue entre dom Ioão de menezes, & Nuno fernandez dataide, pera iré sobela çidade de Marrocos que nā houueram effeito.



N T R E H A S Ç I D A des da prouincia de Hea, ha de Tednest he hūa das mais antigas, & situada em hūa fermosa varzea de terra muito chā, era cercada de muro feito com madeira, & mato abotumado com jesso, d modo q̄ de pedra, & cal não fora mais forte. Hauia nella mais de mil, & quinhélos fogos, alé dos dos Iudeus, q̄ passava de çeto, & hūa mezquita d grā

romagem, em que per este respeito hauia muitos saíerdotes. Delõ go do muro passa hum rio q̄ corre todo aquelle campo, de q̄ se ajudam pera regar seus pumares, & hortas, em que ha muitas, & boas frutas, hortaliça, & heruas & cheiro. Nesta çidade tinha ho Serife hūs paços com muitos jardins, & tanques de aguoa, sobela ql̄ determinou Nuno fernandez datai de ir com quatro centas lanças, leuando em sua companhia Çide Iheabentafuf com dous mil de cauallo, & sette centos de pé, das cidades Dabida, & Garabia, que ho estauam sperando no rio Daguz, do que Nuno fernandez auisou dom Ioáode meneses, dizendolhe que ho speraua em Almedina: ho qual nam podendo logo abalar, mādou diante dō Bernardo Emanuel com cento, & vinte láças, & elle se veo depois com seis centas & mil homés de pé, deixando a Rui barreto trezentas lanças, & algūs bēsteiros, espingardeiros, & gente de pé. Mas Nuno fernández quomo mandou este recado a dō Ioão, sem mais sperar reposta, tensse por satisfeito do comprimento que com elle fezera, com cobriça de ser toda ha honrra sua, partio logo de Çafim com sua gente bem ordenada, & de caminho foi ter com çide Iheebentafuf, ahos quaes caminhando perá çidade d Tednest, veo ho Serife aho encontro com quatro mil de cauallo, é hū campo raso, dezoito legoas de

Çafim, com quem çide Iheabenta fuf com hos seus trauou ha batalha. Estando Nuno fernandez q̄do sem mouer sua gente, na qual batalha, que se começou quasi sol posto, ho Serife foi desbaratado dos mesmos Mouros da capitania de çide Iheabentafuf, ahos alcāe dos quaes Nuno fernández sa iho, seguindo ambos a victoria, tāto quanto ho dia deu lugar, em q̄ foram mortos, & presos muitos dos imigos, & algūs dos da companhia de çide Iheabentafuf mortos. Ho despojo desta victoria, se diz que foi de mais de duzentas mil cabeças de gado grosso, & meudo, & mais de tres mil camellos, cauallos, & outras alimarias. Desbaratado ho Serife, Nuno fernandez entrou pacifico na çidaç de Tednest: ho que tudo passou no anno de nouecentos, & dezoito, da conta do milessimo de Mafamede, ha qual hos mouros chamão lebegira, da ql̄ victoria hos Scriptores mouros fazem mençā. Nuno fernandez auisou do que passaua dom Ioão de meneses por suas cartas, que ho acharam ja em Almedina, ahos xxvij dias de Fevereiro deste anno de M. D. X I I I porque quomo fica dito, tanto q̄ recebeo é Azamor ha carta d Nuno fernandez, mandou logo dō Bernardo Emanuel com céto, & vinte lanças com q̄ chegou a Tednest, que he quasi quarenta legoas Dazamor, húa segunda feira q̄ foi hum dia depois de Nuno fernandez

nádez ter entrado no lugar, & dô
Ioão seguindo seu caminho pa Al
medina passou pelas villas de Gu
lez, & Terter, que eram de Mou
ros de pazes, de quem foi bem re
cebido, & é Almedina muito mi
lhore Cide Alemeimão, capitão
da cidade. Daqui foi dom Ioão
ter a Chiquer, có tençam de che
gar a Marrocos sem Nuno ferná
dez: no qual lugar de chiquer ha
ueria então obra de vinte casas, é
que morauam sacerdotes, que ser
uião em hum alcorão que ali está
mui nomeado entre hos mouros,
onde vem muitos, & de remotas
prouincias em romaria, por teré
que Mafamede ho mādou fazer.
Deste lugar a Marrocos nam ha
mais de noue legoas, onde dom
Ioão recebeo cartas de Nuno fer
nandez, em reposta doutras q lhe
mandára, per que lhe fazia saber,
que sua tençam era ir ver esta ci
dade, que pois estaua senhor do
campo, & de Tednest, que ho se
guisse que elle ho iria sperádo: ha
represa de Nuno fernandez, a dô
Ioão, era pedirlhe que desistisse
do caminho que queria fazer, &
quisesse ir a Tednest, onde elle es
taua assentando pazes com hos
Mouros, & concertos sobelos tri
butos que hauião de pagar, pera
nifso ho fauorecer, & dar seu con
selho, porque em quanto isto não
fezesse, se nam atreua partir dali.
Ho que vendo dom Ioão, posto q
entendesse has manhas que com
elle vsaua Nuno fernádez, fez vol

ta pera Tednest, tornando a traç
do caminho que tinha feito doze
legoas: ali acordarão per parecer
de Nuno fernandez, que có toda
ha gente que tinha, & oito centas
lanças de Mouros Dalmedina, có
que viera dom Afonso de Farão,
gentro de Nuno fernandez, se fos
sem ajuntar com cide Iheabenta
fuf, que estaua dali a duas legoas,
pa iremdar em hú lugar forte que
está na serra, tres legoas de Ted
nest, & por nam serem sentidos to
maram ho caminho desuiado, per
húa serra aspera, que passarão có
muito trabalho: mas nem assi se
pode fazer com tanto resguardo
que hos moradores do lugar ho
não soubessem, & se saíssem com
suas molheres, filhos, & ho milhor
d suas fazendas, có tudo Nuno fer
nandez que leuaua ha dianteira,
captiuou cinqüenta almas, &
dali se tornaram ahos aduares de
cide Iheabentafuf, com tençam d
irem todos a Marrocos: mas Nu
no fernádez que tinha pouca vó
tade de chegar lá, em companhia
de dom Ioão de meneses, se excu
sou outra vez de ho fazer, atte ná
ter assentadas pazes com hos mo
radores de toda aquella comar
qua, & ha deixar assossegada: ho q
vendo dom Ioão se despedio dille
assaz desgostoso, & ho mesmo fe
zeram todolos Christáos, & Mou
ros por lhes fazer perder húa tão
honrrada empresa. Dali veo dom
Ioão dormir a Aberamboer q era
de pazes, onde achou nouas que

Molei

Terceira parte da Chronica

Molei Mafamede rei de Féz', & Molei nácer, rei de Mequinez vinham cercar Azamor, com grande poder de gente, pelo que dô Ioão tomou ho caminho mais apressado do que cuidava, & por ho rio de Aguz ir cheo se deteue tres dias em ho passar, onde recebeo cartas de Rui barreto, & da molher de Nuno fernandez que estaua em Çafim, & de çide Alemeimão alcaide de Almedina, perq lhe afirmáro terse por certo esta noua. Ho que sabido, dom Ioão com hamor pressa que pode se partio logo, & passando pela serra de Benimagre recebeo outras cartas de Rui barreto, afirmádolhe ser verdade ho q se dezia da vinda destes douis Reis, & que arreçeaua q no caminho ho encontrassem douis mil de cauallo, que tinhão mandado diante. Pelo que logo screueo a dom Bernardo Emanuel, q ficára com Nuno fernandez, & a outros fidalgos que se viesssem a juntar com elle em Cernu lugard çide Iheabentafuf, situado entre Azamor, & Almedina, & a Nuno fernandez q lhe mandasse biscouto, poluora, pilouros, lanças, & setas pera se de tudo ajudar, se achasse esta gête de cauallo no caminho: do que nam abastou lhe nam mandar nada, mas ainda se foi pera Çafim com toda ha gente, dando por excusa, que deixára pouca na çidade, que hauia medo que viesssem algüs mouros sobrela. Da serra de Benimagre foi

ter dom Ioam a Almedina, onde foi bem festejado de çide Alemei mão, auisandoho que fosse a bó recado, porque arreçeaua que antes que chegasse a Tite se encontrassem co elle hos Alcaides del Rei de Féz, que traziam oitocentos de cauallo, & seis mil homens a pé, & que assi ho sabia de çetto, p escuitas que trazia no campo. Da li passando per Tite, & Agulez, q eram villas de pazes, veo repousar a hús paços que estam sette legoas Dazamor, donde dom Ioam tendo suspeita de ho viré cometer estes alcaides, caminhou com suas azes ordenadas, leuando hdianteira Ioam da sylua, & ha reçaga Aluaro caruallho, & Ioam Soarez: na qual ordem chegou a Azamor húa quarta feira xxij dias do mes de Março, & xxv depois que della partira.

Capitu. I. De quomo dom Ioam de menezes, & Nuno fernandez dataide foram buscar hos alcaides del Rei de Féz, & Mequinez, aho pé da serra verde, em terra da Duecalla onde se deram batalha, & do q se nisso passou.



EPOIS DE DOM Ioam ser em Azamor, teue recado certo, per mouros de pazes, d'quomo hos alcaides Latar, & Lutete que el Rei de Féz mandaua é socorro ahos

Náhos da Duecalal, & Xerquia spe-
ravam por el Rei de Miquinez, q
estaua na cidade de Nafe, cõ mui-
tagente de pé, & decauallo, pera
com toda esta cōpanhia vir poer
cerco a Azamor. E porque estes
Alcaides estauão em húa villa for-
te, que se chama Baluão, determi-
nou de ir pellejar cõ elles, & des-
troir a villa, do que logo per suas
cartas auisou Nuno fernández da-
taide, pedindolhe, que por serui-
ço de Deos, & del Rei se quisesse
achar neste feito, pera ho q se lo-
go aperçebeo, & mandou recado
a dom Ioão, que çide Iheabétafuf
selhe offereçera pera esta jornada
com toda sua géte, que elle se des-
pachasse, porque nos aduares do
dito çide Iheabentafuf, que eram
junto Dalmedina, ho irião sperar,
pera onde dom Ioão mandou lo-
go Ioão Soarez, com cento de ca-
uallo, & algúis bésteiros, & espin-
gardeiros, per quem mandou di-
zer a Nuno fernandez q nos Adu-
ares ho nam sperasse, senam é Sa-
ez, q sam oito legoas Dazamor,
ou em Gilez, que sam quinze: ho
que fez mais por entéder das mos-
tras que Nuno fernandez dava
nesto negoçio, que sua tençao era
querer ser elle a pessoa principal,
& ficar nessa reputaçam entrehos
mouros. Partido Ioão Soarez, a-
balou dom Ioão Dazamor a húa
quarta feira, que era de treuas, do-
ze dias do mes Dabril deste anno
de M. D. X I I I I, com oito centas
lanças, & mil homés de pé, béstei-

ros, espingardeiros, & de ordena-
ça, de que eram coroneis Pero de
moraes, & Ioão rodriguez. No ql
dia depois de ser ja fora da cidade
lhe chegou recado de Nuno fer-
nandez, que elle com çide Iheabé-
tafuf, que trazia mil, & quinhen-
tas lanças de Garabia, em q entra-
uam trezetas Dabida, eram ja em
caminho pera se virem ajuntar cõ
elle, nam em Saez, nem Guilez, se
não em Sea, que he seis legoas de
Baluão: porque ha noua dos al-
caides estarem determinados de
pellejar cõ elles, se tinha por mui-
çerta. Fazendo dom Ioão seu ca-
minho, entrou no campo da Due-
calla aho outro dia pela manhã, q
era quinta feira de laua pés, & se
foi lojar aho redor de húa alagoa
as em campo raso, quatro legoas
do arraial dos Alcaides, onde vie-
ram ter com elle, Nuno fernández
dataide, & çide Iheabétafuf, & lo-
go ali acordarão, que no quarto
da prima partissem, pera no dalua-
darem de subito sobre hos Alcai-
des. Caminhando assi todos afio-
antes de romper de todo ha alua,
em festa feira das indulgências, se
ajuntaram, & ordenaram sua ba-
talha em cinco azes, das qes has-
tres erão da géte de dô Ioão, elle é
húa, & Rui barreto em outra, &
Ioão gonçaluez da camara filho d'
Simão gonçaluez capitão da ilha
da madeira, com Aluaro de caruá
lho, & Ioam da sylua na terceira,
& Nuno fernandez cõ dom Afó-
so de Faráo seu genro na quarta,

& çide

Terceira parte da Chronica

& cide lhe abetuf com toda ha sua gente na quinta. Detras descas çinquo azes iham, Pero de mraes, & loão rodriguez coroneis com ha gente dordenança, é douus esquadrões, & no meo delles ha fardajem, & carriajem, & algúas carretas com bóbardas, & munícões de guerra que leuauão diante dos esquadrões, por guardados q̄es deixou dō loão algūs d̄ cauallo, com ho seu guião. Ho que tudo posto em ordem, correndo todas asaz̄es, animaua cada hum có sua acostumada prudência, & grā de esforço, dizendolhes ho q̄ hauia de fazer, mandando logo abalar ho exerçito, com q̄ chegou a vista dos Alcaides, depois do sol saido, hos quaes estauam em hū campo raso. E porque dom loão viu que algūs dos mouros encaminhauão pera hūa serra q̄ie está junto deste campo, á qual se se acolhessem, hos nam poderia commetter á sua vóltade, mādou logo tocar has tróbetas, encaminhando pera elles: & porque ha gente de pé, & ordenança nam podia seguir ha de cauallo, mandou ahos coroneis que com ha carriagem toda junta caminhasse ho mais de pressa que podessem pera ho lugar onde cuidaua de dar ha bata lha. Hos mouros q̄ eram per todos mais de quatro mil de cauallo, & grāo numero de pé, vendo ha determinaçam dos nossos, & q̄ se não podião ja recolher á serra, senam com muito perigo, porq

forçadamente hauia de passar hū canal de hum rio denxurrada que entam estaua seco, fezeram rosto, ordenando de quatro batalhas q̄ eram de gente de cauallo, tres, & pera mór sua auantagem trazião diante hos espingardeiros, & bēsteiros, que por começarem de tirar de longe, fezeram pouco dāno ás nossas batalhas, contra has quaes, átes que se mouessem abalou dom loão có hos seus tres esquadrões de gente de cauallo, có tanto esforço que lhes rompeo has tres batalhas, & hos fez voltar todos pera serra, no alcance dos q̄es foi atte chegar aho rio sequo, ho qual não quis passar por saber ho perigo que nisso hauia. Nuno fernandez aquem era ordenado que desse é hūa das batalhas dos mouros de cauallo ho nam fez, porq̄ se desfuiaram do posto em q̄ hos hauia de commetter, & andauá tra uados com dom loão: com tudo deu com ha sua gente nos Mouros de pé, de que mattou muitos, & hos q̄ie escaparam se acolherá á serra. Neiste alcance nam pode tanto ha obediencia deuida a dō loão quomo capitão geral, q̄ muitos dos nossos se nam desmandassem, seguindo hos Mouros atte é trar có elles pela serra detro, pelo que mandou logo dom García d̄ menses seu sobrinho, pera q̄ hos fezelſſe recolher, & assi ho fez, tomando ha dianteira, & andando assi recolhendo ha gente, achou Aires tellez que lhe dixe, á senhor que

enão he tempo de ter, senão d'ensigar estes mouros atte Féz, cõ has quaes palauras, hos que dom García ja trazia recolhidos começaram de se desmandar de nouo, & seguir a Aires tellez: ho que vé do dom García lhe dixe, senhor assi quereis vos, hora seja atte alé de Féz, ho que dito se foi d' mestura com elles, hos mouros vêdo quão poucos estes eram, voltarão sobrelles. Ho que vendo dô loão & quomo com estes que entrará pela serra, fo a ho seu alferez com ha bandeira determinou passar a ribeira, posto que visse ho grande perigo que nissso hauia, onde se pós em corpo pera recolher esses que da serra ja via vir desbaratados, & pera mót segurança, mandou passar hum esquadrão da gente de pé alem da ribeira, q̄ foi causa de ho nam desbaratarem de todo. Nuno fernandez dataide vendo ha desordem da gente d' dom Ioão se poscom toda ha sua áqué da ribeira, ha qual se passara, pode ser que nam fora a perda tamanha. Cide lheabentafuf não acuidio a este desconcerto, porque do lugar onde se ordenou que estiuise, vendo ha sua gente quomo hos Mouros foram desbaratados do primeiro encontro, selhe desmandaram a roubar ho cápo, sem elle nissso poder poer ordem. Assi que estando dô loão alem da ribeira, & Nuno fernandez aquem desfuiado da parajem, onde dom Ioão tinha ha sua gente, hos que

se vinhão recolhendo da serra se saluauam na companhia de cada hum daquelles aque se achauam mais vezinhos. Mashos mouros q̄ se acolheram á serra voltaram cõ tanto impeto, que sem nenhum reçeo cometteram dom loão de meneses, & lhe fizeram forçadamen te tornar a passar este canal da ribeira seca, posto que em sua companhia estivessem Rui barreto, Ioão soarez, Aluaro de carualho, Ioão gonçaluez da camara, Ioão da sylua, & outros fidalgos cõ toda sua gente, em que dâbalas partes houve mortos, & feridos. Ho qual canal desta ribeira seca, passado se ajuntou com Nuno fernandez dataide, & juntas suas batalhas se começaram de recolher de seu vagar, sendo ja dez horas do dia, hauendo tres que se ha batalha começara, em que morreram mais de cinqüenta de cauallo, hos mais delles homens nobres, de que porei hos nomes daq̄lles que soube. Dom García de meneses, filho do conde d' Cantanhede, dô Fernando d' meneses, filho de dô Rodrigo d' meneses, Aires tellez d' meneses, filho d' Rui tellez, dom Francisco déça filho d' dom loam déça Destremoz, Fernã coutinho d' Santarem, Diogo de sousa, Antonio d' sampaio, Martim calado d' Setuual, George barbudo, Aires brandão, Ioão gonçaluez d' limos, & Pero homem de figueirido. Da gente de pé morreu pouca,

hos

Terceira parte da Chronica

hos feridos passariam de çeto, entre hos quaes foi hum dô Rodri go d' crasto, & outro Martim teixeira em húa mão , de húa sétada. Acharansse neste feito , alem dos nomeados, Diogo lopez de lima, & Ioão brandão prouedor das ca pelas, & outros fidalgos, & caual leiros de que não pude saber hos nomes . Hos guiões Daluaro de carualho, & d' Ioão da sylua se per deram , & Ioão gonçaluez da ca mara foi ferido d' húa seta no bra çó ezquierdo, que trouxe pregada nelle atte que se ha batalha acabou. Dos Mourros (segundo se de pois soube, & ho Nuno fernádez per suas cartas afirmou a el Rei) morreram mais de douis mil, & se is çentos, entre hos quaes foi hum dos alcaides del Rei d' Féz, & ou tro foi derribado, q se saliou dei xando ha lança, adarga, & caual lo: morreram sette Xeques daxer quia, & seis çentos, & cinqüoenta bêsteiros, espingardeiros, & for ram feridos mais de quatro mil. Hos captiuos passaram de duzen tas, & oitenta almas , em q entra ram todalas molheres , & filhos dos Xeques q se acharam na ba talha , hos quaes captiuos ficarão à parte dos Christãos, & ho despo jodo ouro, & prata, gado, & ou tras alimarias , que foi de muito preço, ficou com hos Mourros de çide heabentafuf . Neste mes mo dia veo dom Ioão dormir com toda ha gente, assi Christãos quomo Mourros, ahos aduares de

çide heabentafuf, que estám tres legoas, donde se deu ha batalha: aho outro dia se despedio dô Ioâ d' Nuno fernádez, & de çide hea bentafuf, & aho outro que era d' Pascoa, entrou pela manhã em Azamor. Nuno fernandez, depois d' ser em Almedina, deixou ali çide heabentafuf, & tomndo seu caminho pera Çafim, chegou á ci dade terça feira em se poendo ho sol, onde foi recebido com muita alegria, & ho mesmo se fez a dom Ioão em Azamor, porque has no uas que se logo espalharam antes de chegarem foram, que erão hos mais delles mortos, & captiuos.

Capitu. li. De quomo

Moleinaçer rei de Mequinez veo com todo seu poder pera cercar ha cidade Dazamor , & do dâno que fez nas terras da Xerquia, & da Duecalla, & do que mais passou atte se tornar pera seu regno desbaratado, & do faleçimento de dom Ioão d' menezes, & de quomo el Rei mandou depois delle ser falle çido por capitão Dazamor dô Pedro d' sousa.



N T E H O S R E I S d' Féz , & d' Mequinez foi assentado, q ho d' Mequinez co ha sua gente, & com hos alcaides del Rei de Féz viesse cercar Azamor, pera ho que ho de Mequinez

Mequinez ajuntou toda ha gente q̄ pode, assi dos seus quomo dos Arabes, & Enxouuios, & aho sabado pela manhã vespera de Pascua, sem saber do recontro dentre hos seus, & hos Portugueses, chegou aho tio Dazamor, & por caso da muita gente que trazia, esteue sette dias em ho passar, entre Alquimez, & Baluão, no que trabalhando, lhe veo ha noua certa do que se passara na batalha. Sabendo dom Ioão ho proposito comq̄ vinha Moleinaçer rei de Mequinez, & q̄ ha mór parte da sua gente era ja passada, auisou elrei dom Emanuel per suas cartas, pedindolhe socorro, que lhe logo mandou, mas delle nam houue neçessidade, por Moleinaçer senam a treuer a vir poer ho cerco, peraho qual se dō Ioão aperçebio ho melhor que pode, repartindo suas estanças pelas pessoasque pera isso lhe pareçiam idoneas, prouendo em todalas couzas neçessarias pera se poder defender de tanta multidão de gente, em que entraua ho mór poder destes douis Reis de Féz, & Mequinez: mas ho de Mequinez depois de ter passado ho tio, per conselho dos seus, & principalmēte dos Alcaides que se acharam na batalha, que ja eram jūtos com elle desistio do proposito cō que vinha, & tomou outro de ir sobre ha comarqua de Almedina, & destruir de todo ha çidað, & çide lheabentafuf. Ha gente q̄ Moleinaçer rei de Mequinez tra-

zia de pé, & de cauallo era tanta q̄ per onde quer que passava, ficava tudo gastado, & destruido sem achar quem lho estoruasse. Chegado á çidade de Almedina ha tomou com pouca resistênciā, & mādou cortar has cabeças a tres dos principaes della, que ali quiserão ficar, contra parecer de Alemeimão, que sabendo ho poder com que el Rei vinha, se acolheo com hum seu filho, molheres, & casa a Çafim. Çide lheabétafuf quomo soube da vinda de Moleinaçer, mandou pedir gente a Nuno fernandez, aho que logo mandoudo Rodrigo de noronha com los víte de cauallo, nam lhe quis mandar mais, por se temer do cerco. Mas vendo lheabétafuf ho pouco socorro que lhe mandaua Nuno fernández, se foi de húa sua villa, per nome Çerru, de que lhe elrei dom Emanuel fezera merce, pera Çafim, com toda sua casa, & gente deguerra bé ordenada, deixando todolos poços do termo, a duas, & tres legoas entupidos, & outros cheos de trigo, bestas mortas, & outras çugidades, no que se deteue tanto, q̄ el Rei de Mequinez ho alcançou no caminho, onde ho ue entrellas húa aspera batalha, em q̄ mattaram algūs de cauallo dos de çide lheabétafuf, entre hos quaes foi ho Xequem Benamira, dos principaes da cabilda d' Garabia muito bom caualleiro, & assi lhe tomarão mil camellos des carregados. Da parte del Rei mor- teram

Terceira parte da Chronica

feram mais de cinqüentá de ca-
uallo, entre hos quaes foi hú xeq
de Molei mafamede rei d' Fèz, gé-
ral de toda ha sua gente , que en-
tão andaua com ho d' Mequinez:
ha qual pelleja acabada, emq çide
lheabentafuf fez feitos de tão es-
tremado caualleiro, que pos espâ-
ço a todolos que ho viram, elle se
guiu seu caminho pera Çafim, on-
de per consentimento de Nuno
fernandez, assentou suas tendas,
& arraial pegado com hos Mu-
ros da çidade. Moleinaçer rei de
Mequinez se tornou do lugar dô
de foi este recontro pera Çernu,
que está tres legoas de çafim, on-
de esteue algüs dias cõ muito tra-
balho, por achbar hos poços dâna-
dos, & senão poder seruir senam-
da aguo a dos que mandaua abrir
de nouo, ho que sabendo lheabé
tafuf, & conhevendo quomo ca-
valleiro a fraquezá del Rei, lhe foi
denoite dar no arraial, leuando
consigo algüs Christãos homés
nobres, desejosos de ganhar hór-
ra, que selhe conuidaram pera es-
te negocio: mas porel Rei ser au-
sado per suas espias, aleuântou na
mesma noite ho arraial de Çernu
& se foi pera Tudella. Ho que vé-
do hos mouros da xerquia, & ho
pouco que ganhara em todo seu
caminho, & que alé de tudo lhes
nam mantuera nenhúa couça das
que lhe prometera, que eram cer-
car Azamor, & çafim, & tornara
cobrar estas duas çidades, do que
induzidos quebrantar has pazes

que tinhão com elrei dom Ema-
nuel: mas aconselhados do q lhes
mais cumpria , sendo ja el Rei de
Mequinez junto da villa de Ta-
zarote,lhe deram no arraial, onde
ho desbarataram, & lhe captiu-
ram mais de mil homés, & toma-
ram oitoçentos cauallos, & mu-
to gado, com outro grande despo-
jo, & elle por saluar sua pessoa se a
colheo com algüs dos seus á serraz
& dahi com muita perda , & des-
honra se tornou pera seu regno.
Passadas estas couças em çafim, &
Azamor, veo dom Ioão de mene-
ses á doeçer, no qual procedendo
esta má disposiçam, lhe chegarão
cartas del Rei, de muitos agardeci-
mentos , pelos seruiços quelhe é.
Azamor tinha feitos, rogandolhe
que por seu amor quisesse ainda
ali ficar douis meses , mas dô Ioão
por ja sentir em si serlhe mais ne-
cessario ter conta com has couças
que cumprião a sua consciênciā,
que com dar reposta aho que lhe
el Rei screuia, recebeo hos Sacra-
mentos da Egreja, estando em to-
do seu fiso, & entendiméto, & de-
pois das couças que cùprião á sal-
uaçam de sua alma , haqual deua
Deos cuja era , húa segunda feira
quinze dias de Maio , deste anno
de M. D. X I I I I : seu corpo foi en-
terrado na Sé da mesma çidade d'
Azamor, com todas las solemnida-
des, & honras requeridas a húa
tal pessoa, com muita dor, & tris-
teza de todolos que se entam ali
acharam. E porque das proezas,
discriçao,

discriçāo, & saber deste valeroso caualleiro haueria muito que trattar, ho nam faço, por não parecer suspeito, em dizer na verdade has virtudes, & boas partes que nelle houue, per cujo falecimento mandou el Rei por capitão Dazamor, assi do campo quomo da cidade, dom Pedro de Sousa, que depois foi conde do Prado, de quem, & das couças que lá fez se trattará a ho diante, onde for neçessario, & a Rui barreto screueo que se viesse pera ho regno: no que el Rei pueuo, deste modo, por euitar outros taes descôcertos, quomo hos que houuerá étre ho mesmo Rui barreto, & dom Ioão, por hum ser capitão do campo, & outro da cidade.

Capitu. lii. De duas entradas que dom Pedro

de meneses conde Dalcoutim fez em terrâ de Mouros.



TRAS FICADITO quomo el Rei mandou dom Pedro de meneses cõde Dalcoutim, filho de dô Fernando marques de Villa real a Septa por capitão, ho ql depois de lá ser, quomo bô, & esforçado caualleiro nunca cesou de desenquietar hos Mouros cõ entradas q fazia, & mandaua fazer pela terra, cõ q hos cõstrangia deixarem suas casas, quintás, & castellos q tinham no campo, recolhêdosse ás

villas cercadas, pera segurança de suas pessoas. Entre has quaes entradas foi húa no mês de Julho d'esse anno de M. D. XIII. III, chegâdo atte has atalaias de Totuão, dôde tornou victorioso, & trouxe algúis captiuos, ho que hos Mouros tiueram, em tâto que muitos da quella villa se foram pera Féz, & outros se vieram láçar em Septa, entre hos quaes foi hum caualleiro dos melhores, & mais esforçados de Totuão, da casa, & familia dos Alhamazes, linhagé q antrelles ha muito nobre, & antigua, & hos filhos de Barraxa. Tendo hos mouros por noua q elrei dô Emanuel queria passar em Africa, tiuerão intiligéncias per hú Pero arraez Portugues q estava captiua na mesma villa, per cujo meo fezeram saber a el Rei que hoqueriam seruir & ser seus vassallos, se passasse. Depois da qual caialgada se fezerão outras, de que por serem d' menos substância nam faço mençam, se nam de húa que neste mesmo anno fez no primeiro dia Doctubro em que soube quomo dous irmãos del Rei de Féz vinham sobre Septa cõ dez mil lanças, & algúia gente de pé, & outra q trazião p mar, hos quaes depois de seré o lugar que lhes pera isso pareçeo conueniente, se poseram em duas çilladas mandando ha gente de pé que vinha por mar em xxvj barcos, de longo da praia, pera atalharé hos nossos, se saísem a xxv almogaves, que lançáram das çilladas

N em q

Terceira parte da Chronica

em que estauam, pera correrem atte vista dos nossos atalaias, aos quaes Almogaures ho Conde dô Pedro saiho com cento, & trinta de cauallo, de que soltou quinze que hos seguirão atte hauerem vista de húa das çiladas, donde sairão algúis Mouros seguindo hos de tão perto, que foram constrain gidos recolherensse pera ho Conde. Ho qual vendo que tras estes seguião outros muitos, teue por bom conselho recolhersse pa hos vallos, ho q̄ nam pode fazer sem q̄ nas costas entrassem có elle duzentos, & cinqüenta de cauallo dentro nos mesmos vallos, sobre hos quaes voltou có toda ha gente q̄ leuaia, em q̄ houue húa tal peleja, q̄ matarão dos Mouros q̄s duzétoos, & dos nossos foram feridos xxxvij, & hú morto. No ql té po chegarão hos douis irmãos del Rei de Féz, junto dos vallos có ha mais géte q̄ trazião, mandado logo gaſtadores pera hosderrubaré, nas costas dos quaes se vieráochegando tanto pa onde ho Conde estaua pellejando, q̄ pela grande multidão q̄ dos Mouros era ja entrada, foi cõstrangido se recolher com sua géte cerrada peráçidade, no ql instante chegaram hos barcos em q̄ vinha ha géte q̄ dixe, cõ téçam de atalharé ahos nossos, tédo por certo q̄ hos leuarião todos nelles, porque segundo ho poder que hos irmãos del Rei de Féz tra ziam, & saberem ha pouca géte q̄ hauia na çidade, se podiam có ra-

zam perſſuadir fazerem ho aque vinham com pouca dificuldade. Mas Deos ho ordenou de manei ra, que em lugar da presa que cui dauão fazer lhes seruiram hosbat cos pera leuarem hos corpos dos seus que recolheram com muita tristeza, por antrelles hauer algúis homens nobres, & de autoridade. Ho que feito se recolheram, assi hos dos barcos, quomo hos irmãos d'elrei d'Féz, corrédo d'caminho a Atzila, dóde leuarámais de sette centas cabeças de gado, aho que hos da villa nam podérão resistir pola grossa companhia que era.

Capitu. liii. Em que se
CONTHEM HO TRES LA-
do de húa carta que elrei dom
Emanuel screueo a Nuno fer-
nandez dataide sobelos Mou-
ros da Xerquia.



R A T A M A N H O
ho nome delrei dó
Emanuel per todas
aquellas partes da
Barbaria, que mu-
tos Mouros se faziam seus vassal-
los, & tributarios de suas propri-
as vontades, pedindolhe q̄ de sua
mão posesse hos capitães q̄ tiuesse
por bê, pa hos gouernar, & elles
lhes obedeceré em seu nome. En-
tre estes foram hos da Xerquia,
hos quaes mandaram a este Re-
no algúias pessoas de qualida-
de, que depois de ter é trattado
ho aque vinham, el Rei despedio,
& lhes

& lhes fez merçes, per quem screueo a Nuno fernandez dataide húa carta, de que ho theor he ho seguiente. Nuno fernandez amigo, nós el Rei vos enuiamos muito saudar, com Rui barreto vierá a nós Mahamed Mahamed, & Ma hamed Béçelme, & Naçer zagamí xeçs Prícipaes da xerquia, & porsi & por hos xeçs, & pouos da xerquia nos apôtaram algúas couzas fundadas é nosso seruiço, & cō q mais descansadamente, & sem impedimento, nem toruaçam algúia nos poderião seruir, antre hos q es foi que nos prouesse que elles fossem apartados sobre si, & sobre toda xerquia possefemos hū nō ss Alcaide que hos gouernasse é justiça, & tiuesse sobrelles mando & juriçam, assi, & naquella propria forma, modo, & maneira que ho era sobre Abida, & Garabia, Iheabentafuf, & appontaram, & nos pedirão afincadamente por merçe que este alcaide houuessemos por bem que fosse Audaramão, que foi criado de Iheabenta fuf, ho qual era apto, & pertençente pera nisso nos poder, & saber bē seruir, do qual ja dátes muitos dias nós estauamos bē informados pelo Duque meu muito amado, & prezado sobrinho, & assi p ou tras vias, & segûdo informaçō q delle temos nos pareçeo q nos poderia, & saberia nisso seruit cō toda lealdade, & fieldade, & mais por ser criado de Iheabétafuf, de quē apréderia perás couzas de nos

so seruiço, toda lealdade: & sendo nos isto assi requerido por elles, com grande instância tiuemos so brissó practica, & olhadas has razões per húa parte, & pela outra, & todolos proueitos, & impedimentos que se poderião seguir de lho outorgarmos, ou de negarmos, tudo bem visto, acordâmos que era muito nōsso seruiço fazermos no sso Alcaide aho dito. Audaramão de toda xerquia, & ha apartamos com elle sobre si, porque ainda q Iheabentafuf seja tal seruidor, & tam leal, & verdadeiro, & tal pessoa que pareçesse que tudo podesse, seria pera elle grande carga, & haueria impedimentos taes dā trelles, que era melhor ficar assi apartada ha xerquia, q debaixo de seu mandado, & juriçam, & mais ficado com pessoa que fora seu criado, & que quasi pareçia q fica ua tudo é sua mão, & tábē porq a carga da Bida, & Garabia he tamanha q abasta pa Iheabétafuf terbē q fazer é ha gouernar, & ministrat é Justiça, & ter assi sossegados quo mo hosté, & mesturádosse sempre haueria toruaçōes, & scádalos, & assétamos nisso, cō outras couzas q cō nosco mais assentará, assi do q nos pagará de tributo, quomo é outras couzas, de q leuão asséto & capitulos q enuiamos a dō Pedro de Sousa nōsso capitão Dazamor, porq ali hão dacudir segûdo formados ditos poderes, & assentos. E porq isso assétamos, por nos parecer couza de nōsso seruiço, &

80.10.9

Terceira parte da Chronica

no que somos bē seruido, temos por certo que vos não obriga ou tro nenhum interesse, nem particular respeito, saluo sermos seruidos á nossa vontade, & assi quomo nos conuem, & este temos visto em todos vossos seruiços, que he nosso principal intento, pelo que volo notificamos, & assi volo encomendamos, que esta nossa determinaçam vos pareça bem pois nós ho hauemos por nosso seruiço, & segûdo que ho temos bem praticado, he ho melhor q se pode fazer. E posto que assi Xerquia apartamos na maneira sobre dita, & com alcaide apartado, quāto ahos alimentos da terra, & termo que ha de ficar com Azamor, & com Çafim, nós ho assentaremos quomo nos parecer que seja coustjusta, & honesta pera cada parte, & enuiaremos disso nossa determinaçam, & teremos lembrança do que a cerca disto nos té descripto.

¶ Item. Porque lheabentafuf he razam que com fauor seja de nós trattado, por seus seruiços, nós lhe notificamos esta nossa determinaçam, encomendandolhe, pois nós ho hanemos assi por seruido lhe pareça assi bē, quomo sempre lhe pareçem has coufas d' nosso seruiço, com algūas causas, por que a isso mais nos mouemos, & que hauemos por honrrosas pera elle, segundo que pela carta q lhe screuemos ho vereis. E mais alem disso, que nos praz, que sendo ca-

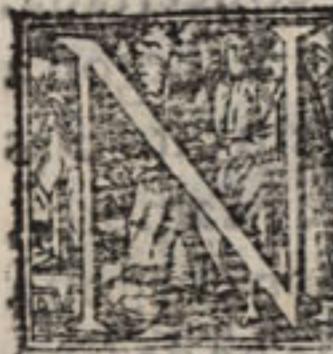
so que ajuntandosse hos Mouros de toda Duccala, assi por nós lho mandarmos, por ho hauermos assi por nosso seruiço, quomo por lhe ser requerido, & mandado p nossos capitães, quomo tambem per hos mesmos Mouros ho quererem assi fazer por nosso seruiço que em qualquer destas maneiras em que toda Duccala se ajunta-se, é tal caso elle fique, & seja nosso capitão principal, & quomo tal seja obedecido, & se cumprão inteiramente seus mandados, é quāto assi Duccala estuer junta: & isto outorgamos assi por nos parecer nosso seruiço, & sua honrra, & vós assi lho dizei da nossa parte, alem de nós lho screuermos quomo dito he.

¶ Item. Porq se não possa seguir inconueniente a nosso seruiço, & este apártamento de Xerquia posfa melhor conseruarsse, & se nam aze algúia toruaçam, vos encomêdamos que querendosse apartar algūis Mouros de xerquia pa Abida, ou Garabia, ou pa has cabilidas, de q he nosso alcaide Meimá vos hos nam consintaes receber, né fauorecer a lheabentafuf, nem aho dito Meimão, antes lhos fazei logo tornar pera xerquia dóde vierão, porq nós ho hauemos por muito nosso seruiço, & assi ho screuemos, & mādamos ahos ditos Alcaides: & encomendamos vos q tomeis gráde, & espeçial ci dadode assi ho fazerdes cùprir, & guardar. Scripta em Lisboa a seis

de

de Septembro . Antonio fernandez a fez de M. d. xiiii. A qual carta püs aqui de verbo a verbo, por nella se trattar inteiramente tudo aquillo que se neste capitulo podera dizer per outras palavras, & modo acostumado no stylo historico.

Capitu. liii. De húa entra-
DA QV E DIO GVO LOPEZ
almocadém de Çafim fez, atte
chegar ás portas de Marrocos.



ESTE ANNONO mes Doutubro má dou Nuno fernandez dataide a Diogo lopez almocadé que fosse á Xerquia, & desse ordé pera hos Mouros deila leuarem a Azamor ho trigo que eram obrigados a pagar de suas pareas, ho q̄ elle negoçiou, & sendo a duas legoas de Baluão cō has cargas de trigo que fora buscar, estádo repousando, chegou a elle ho adail Dazamor com sessenta de cauallo, a horas de jantar, doq̄ hos mouros sobresaiteados, pareçendolhe q̄ ihaõ sobrelles deram cō has tendas no chão, pôdosse é som d' pelleja, aho q̄ ho Almocadém Diogo lopez audio apaçificandohos: mas né por iſſo pode acabar com elles q̄ leuasssem ho trigo a Azamor, dizendo q̄ nam conheciā ou tro capitão em nome delrei dom Emanuel, senão Nuno fernandez dataide, & q̄ com elle contratará

& por amor delle se vieram viues á Xerquia, q̄ se lhe dom Pedro de so sa não quisesse guardariuas li berdades, se tornariam perá terra de Marrocos donde vieram, por hos elle trattar muito mal depois que era capitão de Azamor, & q̄ hos sessenta de cauallo Dazamor buscassem quē lhes leuasse hopão porq̄ elles ho não hauia de fazer. Pelo q̄ Diogo lopez cō medo que se nam tornassem pera donde erá, pera hos omeziar cō hos mesmos seus naturaes, fez tanto q̄ hos induzio a irem dali correr a Marrocos, dos quaes leuando quatroços, & xxij, com xxvij Portugueses, todos de cauallo, partio a húa quinta feira dapar de Tazarote, & á festa pela manhã chegáro a hús aduaresq̄ estauão assentados pouço mais de húa legoa de Marrocos, em q̄ mattaram algūs Mouros, & trouxerá çinquoëta, & tres almas captiuas, & outro despojo cō dez mil ouelhas, & trezéto, & trinta camellos: dos q̄es mouros d' pazes chegaram algūs tátos adiante, atte daré cō hos cótos das lâças nas portas da çidade, bradado viaua elrei d' Emanuel noſſo ſeñor: ao q̄lai o elrei d' Marrocos é pefſoa cō ha mór parte da géte q̄ entam ali estaua, de quē ſe defenderam d' maneira q̄ lhe mattará quattro de cauallo, & ſe recolherá atte onde deixaram hos ſeus aduares. Hos Mouros ſe forá perá Xerquia, cō o gado, camellos, & outro d'ipojo, & o almocadé Diogo lopez etrou,

Terceira parte da Chronica

com hás çinquocta, & tres almas em Cafim. Da qual victoria ha eueja chegou, não somente ahos principaes, que na cidade estauão mas ainda aho capitão, aque tocou ha mór parte della.

Capitu.IV.Da embaixada, e obediencia que el Rei mandou aho Papa Leá.



O FIM DO ANNO passado, de mil, & quinhentos, & treze, ordenou el Rei q fosse a Roma por é baixador Tristão da cunha, pera dar obediencia aho Papa Leão d'çimo, a quem quomo per premições das nauigações da India mādou per elle hum presente, em q entraua húa capa, manto, almategas, & frontal de brocado de piso, todo borlado, & guarneçido d'perlas, & pedraria de muito preço, a cousa mais rica de sua qualidade, que de memoria de homés se nunca vira. Alem deste pontifi cal lhe mandou el Rei joias d'grá de valor, & hum Elephante, & húa Onça de caça com hū cauallo Persio q lhe mandara el Rei de Ormuz cō hū caçador da mesma prouincia q trazia ha Onça sobelhas ácas do cauallo, posta em húa cuberta neruada, & dourada mui to bē feita. Cō esta ébaixada partio Tristão da cunha de Lisboa p mār, indo cō elle por acessores os doutores Diogo pachequo, & Ioá

de faria, & por Secretario Garcia de resende, & por guarda do Elephante Nicolao de faria e strikeiro pequeno del Rei. Leuaua Tristão da cunha cōsigo Nuno da cunha, que depois foi vedor da fazenda delrei dō Ioão terceiro, & gouernador da India, & Simão da cunha, & Pero vaz da cunha seus filhos, com algūs fidalgos seus parentes, & amigos, que ihão por gé tis homés da embaixada atte numero d'vinte, & outra géte d'sua familia, toda mui bē concertada. Fazendo assi sua viajem chegou a ho porto Dalicante em oito dias dahi foi ter a Iuiça, & Malhorca, donde com bom tempo chegou a ho porto Hercule, que he da seño ria de Sena, no fim do mes de Janeiro de M.D.XIIII. Dali partio Tristão da cunha per terra pa Roma, onde chegou ahos xiiij dias d'Feuereiro: & porque ho Elephante ho nam detivesse no caminho, deixou cargo a Nicolao de faria q ho desembarcasse, & de seu vagar se fosse cō elle, & cō a Onça a Roma, no ql caminho foi sempre acōpanhado de tāta géte de pé, & de cauallo q vinha ver ho Elephante, q nam podia passar pelas estradas, né étrar nos lugares senam cō muito trabalho. Algūs dias depois de Tristão da cunha ser é roma & toda sua familia, & dos q cōelle iham, & assi Nicolao de faria, cō ho Elephante, & Onça, ordenou o Papa q fezesse sua étrada no primeiro domigo da coresma, xij dias de Março

de Março, no qual dia se foi ante
manhā a hūas casas, & jardim do
Cardeal Adriano, que estam jun-
to da çidade, donde ás duas horas
depois do meo dia começará to-
dos de caminhar pera ella, leuado
diante suas familias, & apos ellis
hos trombetas, & apos hos trom-
betas hos charamellas, & tras elles
a Onça, & ho Elephante, juto do
qual iha Nicolao de faria, em hū
fermoso ginete da estrebaria del-
Rei, ajaezado darreos q̄ lhe man-
dou douro smaltado, cordões, no
minas, & caparazão, & peitoral
tudo laurado douro moçizo, per-
las, aljofar, & seda de cores. Atras
elles seguião hos gentis homés da
Embaixada, apos hos quaes iha
Garçia de resende, & diante de
Tristão da cunha, & dos douz a-
çesores da embaixada ho Rei dar-
mas Portugal com sua cota, dos
q̄es Diogo pachequo iha á mão
direita de Tristão da cunha, &
Ioão de faria á ezquerda. Indo as-
si nesta ordem, hos primeiros que
chegarão a elles foram has famili-
as dos Cardeaes, com seus Prela-
dos, & apos elles chegou ho Em-
baixador del Rei de Polonia, & lo-
go ho Dinglaterra, & apos estes
ho del Rei de França, depois vie-
rão ho Duque de Barre, irmão do
Duque de Milão, & Alberto do
carpe que estaua por embaixador
do Emperador, & juntamente veo
com elles ho embaixador del Rei
de Castella, & hos do Duque de
Milão, & por derradeiro chegará

stabilis up

hos de Venezâ, Luca, & Bolonha
que eram todolos embaixadores
que então andauam na corte de
Roma, hos quaes chegádo a Tri-
stão da cunha, lhe fezeram cada
hum delles particularmente mui
tos offereçimentos, louuando has
grandezas, & magnifiçenças del-
rei dom Emanuel, & vigilância q̄
tinha nas cousas da Fé, & guerra
que continuadamente fazia ahos
infieis, aho que tudo respôdia na
mesma lingoa latina em que elles
fallauam hó doutor Diogo pa-
chequo, mas nam aho embaixa-
dor de Castella, porque este falou
em lingoa Castelhana, aqué Tris-
tão da cunha, pela entender mu-
 bem, respondeo na Portuguesa,
pola saber melhor, quomo sua na-
tural. Feitas todas estas arengas,
& cerimonias, sendo ja todos jun-
tos a tiro de bêsta da porta da ci-
dade, saiu ho Gouernador d' Ro-
ma com todolos Prelados, & fa-
milia do Papa, & ali fez hūa aren-
ga em nome de sua Sanctidade a
Tristão da cunha, dadolhe da sua
parte a bem vinda, com grandes
offereçimentos, & mostras dabo-
vontade que tinha a todalas cou-
sas del Rei, aho que ho doutor Di-
ogo pachequo respondeo ho que
taes, & tão bōs offereçimentos re-
querião. Neste lugar poserá hos
mestres das cerimonias ha embai-
xada na ordem com que hauia
entrar pelo modo seguinte. Ha
mão direita de Tristão da cunha,
ho Duque de Barre, & áezquerda

N 4 ho

Terceira parte da Chronica

ho gouernador de Roma. No segundo lugar poseram Diogo pachequo com ho Bispo de Nicofia á sua mão direita, & Alberto do carpe á ezquerda. No terceiro poseram Ioão de faria, & à sua mão direita ho Bispo de Napole, & ho Embaixador de França á ezquerda, & atras elie iha ho Embaixador de Castella com hū pre lado, & apos elle ho de Inglaterra com outro: & assi nesta ordē & lugar acostumado a cada hum, seguião hos Embaixadores del Rei de Polonia, Veneza, Milão, Luca, & Bolonha, & tras elles numero infinito de Arçebispos, Bispos, & outros Prelados. Diante dos embaixadores iha ho Rei darmas Portugal, & logo hos Maçeiros do Papa, & diante destes Garcia de resende só, & hum pouco mais avante ihão hos filhos de Tristão da cunha, cõ hos outros fidalgos da embaixada. Diante destes fidalgos iha Nicolao de faria com ho Elephante, & onça, & trombetas, & charamellas. Diante deste ihão hos trombetas, & charamellas do Papa, aos q̄es precedia a sua guarda de Soiços, em ordenança com seus piques, & a diante ha familia do Papa, & diante a sua guarda de cauallo, com seus bēsteiros, & diante destes iha ha familia d' Tristão da cunha, & a diante ha do doutor Diogo pachequo, & diante desta, ha do doutor Ioão de faria, & diante destes hos Portugueses cortesaos, que andauão é Ro-

ma, assi clérigos, quomo leigos, & diante destes ihão has familias dos Cardeaes, cada húa em seu lugar com muitos Phiphilos, atambores, & trombetas: na qual ordem entrarão na çidade, onde era tanta ha gente, que alem da que esta ua pelas janellas, & sobre telhados, se não podia passar pelas ruas, senão a força de Alcades, & outros officiaes d' Iustiça. Caminhando nesta ordem chegarão a vista do castello de sancto Angelo, onde ho Papa estaua com hos Cardeaes, pera dali ver passar ha Embaixada, donde sendo a vista começou a desparar ha artelharia, q̄ he muita, & mui fermosa, & de mestura tanger has charamellas do Castello: ho que tudo durou atte desaparecerem, passando pela ponte do Tibre, donde tomarão a volta pela rua dos Banqueiros, & dali passando cāpo de Frol chegarão á pousada, donde se despediram todolos que acōpanhauam a Embaixada, no que se passou todo aquelle dia. Neste caminho, em ho Elephante chegando aho Castello ante ho Papa, que estaua a húa janellado mais baixo a pousento delle, com algūs Cardeaes, fazendo sua reverēcia tres vezes, tomou aguoa na tróba d' húa grande dorna, que pera isso ali estaua chea, & ha lançou tão alta, q̄ passando a cima da janella onde ho Papa estaua, foi dar nas outras emq̄ per tres vezes borrifou muitos Cardeaes, & outras pessoas d' qualidade

qualidade q nellas estauão, & vol
tando se pera ho pouo que ho ti
nha cercado fez ho mesmo, tanto
á sua vontade que sairão dali hos
mais bem molhados. Acabadas
estas, & outras couzas que ho In
dio, que ho gouernaua, lhe dezia
que fezesse, fez sua reuerençia, &
passou adiante, sem ho Papa nun
ca tirar hos olhos dele ate desapa
reçer.

Capitu. lvi. De quomo

TRISTAM DA CVNHA FOI
dar ha obediencia aho Papa,
& dos negoçios que com elle
trattou, & impetrhou segundo
has instruções que pera isso le
uaua, & de sua tornada pera ho
Regno.

ASSADAS ESTAS
vistas, ordenou ho
Papa que á segûda
feira, xx do mesmo
mes de Março lhe
viessem hos embaixadores fallar,
no qual se foram aho paço cõ hos
charamellas, & trombetas, & ho
Rei darmas diante com sua cota,
acompanhados das familias dos
Cardeaes, onde hos ho Papa reçe
beo na primeira salla, em hú estrado
do alto, com hos Cardeaes aho re
dor, em seus assentos, & hos ébai
xadores, & Barões de Roma cõ
algüs Prelados. Aho qual estrado
sobirão hos nossos embaixado
res a beijarlhe ho pé, & tras elles
todolos fidalgos da embaixada,

& familiares: ho que feito, Tris
tão da cunha lhe deu hacarta del
Rei, que ho seu Secretairo leo em
alta voz: a qual lida começou de
orar ho doutor Diogo pachequo
per tambom stylo, & com tanta
graça, & desenuoltura, q foi lou
uado de todolos que ho ouuirão:
Acabada ha oraçam, ho Papa res
pondeo na mesma lingoa latina,
& per mais espaço de que he cos
tume ho fazerem hos Papas, tudo
em louvor del Rei, & da naçam
Portuguesa. Acabado este razo
mento, ho Papa se leuantou, leuá
dolhe Tristão da cunha ha faldra
atte ha sua camara, donde se des
pedirão delle, & assi se acabou es
ta segunda vista, & loguo á terça
feira seguinte foram na mesma or
dem com ho presente, pera ho q
ho Papa hos foi sperar em Belue
der, porque ho Elephante nã po
dia sobir aho paço, onde perante
todolos Cardeaes, & embaixado
res que estauam em Roma, reçe
beo ho presente do Pontifical, &
outras joias, ho q andou de mão
em mão, sem ficar Cardeal, nem
embaiador que ho nam visse cõ
espanto. Ho que feito, ho Papa se
aleuantou pera ir ver ho Elephâ
te, & onça aho jardim, onde este
ue hum bom pedaço, vendo has
habilidades, de que ho Elephan
te usaua, & ho modo que ha On
ça tinha em caçar, pera ho que ali
mandou trazer algúas alimarias,
q logo mattou: ho que feito per
gúrou a Tristão da cunha se qria
logo

Terceira parte da Chronica

logo audiencia, ou que ficasse pa-
outro dia, ho que se remeteo pe-
rá quinta feira seguinte, em que
ho Papa hos sperou no paço, & re-
cebeo com muita honra, & gafas-
lhado, ouuindo mui bé tudo ho
que lhe da parte del Rei dixeram,
do que hos pontos geraes erá so-
bela proseguição do Concilio, re-
formaçam da Egreja, & guerra cõ
tra hos Turcos. Hos particulares
eram sobelas terças, & dizimos, &
assí sobelas Egrejas, & mosteiros
perás comendas, dos quaes pon-
tos, hos geraes não houuerá efei-
to, porque nem se fez ho Cōcilio
nem se reformaram has couisas das
Egreja, nem menos se pos é obra
a guerra contra hos Turcos. Mas
hos pontos speciaes das terças, &
dizimas conçedeo a el Rei, pa elle
& pera seus successores ð todalas
Egrejas cathedraes, parrochiaes,
& abbadias que rendessem de cí-
quoenta cruzados pera cima, em
quáto fezessem guerra ahos Reis
de Féz, & Matrocos, nam entrand
do nissso engano, & se fezesse em
effecto, & assí conçedeo hos mos-
teiros, & egrejas perás comendas.
Mas quanto ás terças, & dizimas
el Rei has nam quis leuar, posto q
soubesse que ho Papa Clemente
quarto has conçedera a elreidom
Afonso ð Castella, ho deçimo do
nome, quando tomou Iaem, &
Murça ahos Mouros, por spaço
de vinte annos, & depois lhas con-
firmar ho Papa Innoçençio octa-
uo, em quáto fezesse guerra ahos

Mouros, nem telas cócedidas ho
Papa Alexandre sexto a elreidom
Fernando, & á rainha donna Isa-
bel Reis catholicos ð Castella, Le-
am & Aragão, é quáto fezesse guer-
raahos Reis de Grada. Hoqel Rei
fez mouido de sua real, & boa cō-
diçam por não agrauar hos Prela-
dos, & outro Ecclesiastico do Re-
gno, contentandosse de lhas alar-
gar por cento, & cinqoenta, &
tres mil cruzados, que se offerece-
ram a lhe pagar em tres annos. Is-
to tudo passou no segundo anno
do Pontificado deste Papa Leam
deçimo, & has Bullas foram ex-
pedidas a xxix dias Dabril, deste
anno de M. D. xiiii, pera ha exe-
cuçam das quaes mandou ho Pa-
pa a estes Regnos por Nunçio, &
Legado a latere Antonio puçio
Florentim com grandes poderes,
Alem destas terças, dizimas, Mos-
teiros, Egrejas perás comendas,
conçedeo ho Papa Cruzada a el-
Rei, que trouxe este Nunçio, na
execuçam da qual, per mao res-
guardo, culpa, & demasiada tyrá-
nia dos officiaes della, foi ho Reg-
no mui auexado, & sobretudo ha
gente popular, aquem faziam to-
mar por força has Bullas fiadas
per certo tempo, no cabo do qual
se não pagauão, lhes vendião seus
moucis, & enxouaes, publicamé-
te em pregão per muito menos do
que valião: pela qual deshumani-
dade hos mais dos executores des-
ta Cruzada houueram má sim, de
q não quero dizer hos nomes, por
hos

hos filhos, & netos dalgúes destes ainda viuereim. E quanto aos mosteiros, impetrados perás comendas que hauião de chegar a vinte mil cruzados de renda cadanno, el Rei hos soltou, & ho Papa lhe outorgou por isso a apresentação delles, & de todos los outros mosteiros de seus regnos em sua vida & lhos outorgaua por preço de vinte mil cruzados, pera todos seus sucessores, se el Rei hos quiseria pagar: & em lugar destes mosteiros lhe conçedeo mais Egrejas pa assi écher a parte do numero dos vinte mil cruzados, que cabiam a os mosteiros. Das quaes egrejas, dalgúas dellas ficauam a cada hú dos rectores sessenta cruzados cada uno de réda, & doutras cinco enta, & doutras quarenta, & doutras trinta, & cinco. Alé destas egrejas annexou el Rei outras q eram do seu padroado, pera comprimento dos vinte mil cruzados, de que ficauam a hos rectores sessenta cruzados de réda cadanno. Ho processo, & taxa destas comendas dos vinte mil cruzados de réda fez ho mesmo Antonio puçio & comelle foi nomeado dom Iam do porto Bispo de Targa, & declarado pera juiz das egrejas que se tomáram em lugar dos mosteiros. E quanto ás egrejas do padroado da coroa, que el Rei soltou pera comprimento dos vinte mil cruzados das comendas, ho processo dellas fez dô Diogo pinheiro Bispo do Funchal, que pera isso foi

diputado pelo papa: hos q̄es processos, & Bullas com todas as scriaturas q̄ tocão a este negoçio mandou el Rei que se lançassem no cartorio do conuento de Tomar, on de aho presente deuem estar guardadas quomo ho couſa tão substancial requere. Impetradas estas couſas do papa, & negoçiadadas outras de menos substância q̄ Tristão da cunha leuaua per lembrança, estando ja pera se partir, chegaram nouas a roma quomo ho Turco fazia húa grossa armada d galés pera mandar sobreho regno de Siçilia, pelo que ho papa fez has suas preſtes: da qual armada, sabendo quam bom caualleiro era Tristão da cunha, & em quantos feitos de guerra se achára sobelo mar, lhe cometteo, que quisesse aceitar ha capitania, do que se excusou, por pera isso nam ter liença delrei. Despedido assi do papa, Cardeas, & embaixadores, & outras pessoas principaes q̄ entam estauam em roma se partiu pera ho regno, onde chegou estando el Rei em Lisboa.

Capitulo. Ivii. Em que se contém húa carta que Alberto do Carpe sereueo aho Imperador Maximiliano, per cujo embaixador estaua em roma, das nouas desta embaixada, tirada da lingoa latina na portuguesa.

Terceira parte da Chronica



A C R A T I S S I M O
& inuéciuel Cesar,
há poucos dias que
sam vindos a esta ci-
dade de Roma em
baixadores do serenissimo Rei de
Portugal a dar obediencia aho
nosso Iancto Padre Leão . Sua en-
trada foi cousa fermosa pera ver,
porque eram tres embaixadores,
hum da ordem dos Barões, que
tinha ho primeiro lugar, & hos
outros dous doctores em leis, hos
quaes traziam húa magnifica , &
pomposa compagnia . Primeira-
mente vinhão diante seis trombe-
tas, & seis charamellas, & depois
hum Indio sobre hum fermoso ca-
vallo, ornado de húa sella da In-
dia, ho qual trazia detras de si so-
bre has cubertas das ancas do ca-
vallo, húa besta semelhauel a hú
Leão pardo, mas de menor corpo
& mais delicada, de muitas, & des-
uiradas cores . A este seguia hum
Elephante Indio, que trazia ençima
de si hum cofre com hum rico
presente , que ho serenissimo , &
christianissimo Príncipe enviaua
ahos sanctissimos padres, sam Pe-
dro, & sam Paulo, & em seu nome
aho nosso Iancto Padre . Ho cofre
era cuberto de hum panno te-
cido douro, com has armas Reaes,
que nam tão sómente cobria ho
cofre, mas ainda todo ho Elephâ-
te, ençima do qual iha outro In-
dio vestido de húa roupa douro,
& seda, á palaura do qual ho Ele-
phant obeceuia, caminhado per-

seu spaço: & logo apos elle seguia
algúas azemalas mui fermosas, cu-
bertas com reposteiros de raz, &
seda de diuersas cores , & insignias . Atras estes vinham hos criados
dos embaixadores mui bem ataviados, & apos estes a ordem dos
nobres, que eram em numero cin-
quenta, todos vestidos de pano
douro, & seda, com colares de
ouro, nam menos de peso, que de-
mostra, de que hos mais delles da-
vam grande resplendor, por caso
das muitas perlas, & pedras d' que
eram semeados , & entre todolos
outros hum filho do primeiro é-
baixador, ahos quaes seguia ho
Rei darmas do dito Rei , vestido
de húa roupa de panno douro cõ
has armas do regno coroadas , &
cercadas em torno de mui fer-
mosas perlas, & robis . Apos estes vi-
nhão hos embaixadores, vestidos
mui magnificamente, & ho primei-
ro delles trazia hum mui rico cha-
peo de singulares perlas, nam di-
go sómente ornado, mas todo cu-
berto . Depois dos embaixadores
vinha muita gente de conselho &
graue, & honrrada presençā, & na-
fim toda ha turba dos familiares:
ho Papa com muitos Cardeaes se
foi aho Castello de Sanctangelo,
por ver passar hos embaixadores .
Todo ho pouo yniuersal de Ro-
ma correu por ver esta nouidade,
ho que nam he marauilha , porq
poucas vezes, ou nunca acoteçeo
mandarem hos Príncipes Chris-
tãos Legados a Roma com tam
magnifico

magnifico aparato , né Roma no tempo passado , quando possuia muitas puinças , posto que visse algūs Elephantes de Ethiopia , & de Africa , nam vio nenhum dos das Indias , ho qual Elephante em chegando diante da janella onde ho Papa estaua lhe fez reuerençia poendo hos geolhos no chão , fazendo , alem disso , outras couſas que lhe ho seu rector mandaua . Depois desta primeira vista foi assinado dia , no qual hos embaixadores foram aho Paço , onde fez ram obediencia na maneira acostumada , fazendo hum delles húa arenga mui prudēte , em latim , & digna de Principe Christão . Depois em outro dia assinado forão a Belueder , onde ho Papa estaua a companhado de todolos Cardeas , & embaixadores , & ali lhe apresentaram hos dões que lhe leuauão , não menos sumptuosos , que religiosos , dāolhe primeiro húa carta daquelle mui poderoso Rei que cōtinha em poucas palauras ho seguinte . Quomo elle offerecia has primições das couſas da India , & Ethiopia , aho nosso muito piadoso Saluador , & a seus Sctos Apostolos , sam Pedro , & S. Paulo , & aho seu vigairo na terra , pedindo a sua Sanctidade humido ſamente , que aceitasse ſeus pequenos dões , cō aquella benigna vontade , com quelhos elle mandaua . Hos dões eram , has sagradas vestiduras , tāto pa hos ministros , quomo pa hos clerigos , pa ſeruirema

toda maneira de ſacrifício . s. tāto aho offiçio da Missa , quomo aho das vespertas , has quaes chamā tunica , almategas , casulla , capa , & aſſi hos ornamentos do Altar . Todas estas vſtiduras eram tecidas douro , & tāo cubertas de pedras preçiosas , & perlas , que em poucos lugares ſe podia ver ho ouro , & eram has perlas , & pedras poſtas , & metidas per arteſiçio admi rauel , per algūs nós entrelaçados a maneira de húa Romā , ho qual arteſiçio era couſa muito pa ver , porque ha obra era marauilhosa , ſumptuosa , & magnifica , em certos lugares era quomo pintada d'ouro , & ſeda ha façē de nosso Saluador , & dos Sanctos douſ Aſtolos distintamente , ornados de muitas perlas , & pedras preçiosas aque nós chamamos ſcrauonetas ou robis , nam contrafeitos , né polidos , mas rudos , & simples , aſſi quomo ſe trazem dos lugares em que ſe acham , com ſeu ſó resplandor natural , tal q̄l ſe deue ás couſas diuinas : que direi mais pa comprehendender tudo em húa palaura , ha materia era preçiosa , mas ha obra ha ſobrepujaua co m espanto ! Ho que pola singular religião , & deuaçam deſte Principe , me moveo a ſcreuer estas couſas , polavé tura mais largamente , & com ma is palauras do que ho has occupações d'voſſa Mageſtade poderão ſofrer , mas eu ho fiz pera que nada paſſasse por ſilêncio do pertenente á gloria deſte mui alto Príncipe ,

Terceira parte da Chónica

çipe, parente de vossa Magestade, porque há estendido, & engráde-
cido nossa Religião, com grande
gloria atte hos Garamantas, & In-
dios, & pelo louvor que mereçe
pola larguezza, & liberalidade que
ysou com ha sancta Sé Apostoli-
ca. Ho dom foi mui agradauel a-
ho nosso sancto Padre, & ahos re-
uerendos Cardeaes, & a todashas
ordés dos Prelados, & a todo ho-
pou Romão: ho dito Rei foi lou-
uado da mui sanctissima boca do
Papa, per palauras mui hórradas
em consistorio publico, respondé-
do ahos embaixadores d' sua Ma-
gestade, specialmente quando a-
ceptou hos dões, hos quaes, segú-
do ha extimaçam dalgūs sam au-
liados desuairadamente, porque
hūs hos poem, em quinhélos mil
cruzados, outros em quatrocen-
tos mil, & outros é trezentos, pe-
lo menos: todauia has perlas não
sam de muita grandura, nem hos
robis, mas em multidão, & nume-
ro mais que infindos. Certo, & as-
si he de crer que nunca a nenhum
Papa da Egreja Romana forão a-
presentados tão ricos, nem tão fer-
mosos ornamentos, nem tam pre-
ciosos. Eu acompanhei hos ébai-
xadores, quomo he costume da
corte Romana, & depois hos fui
visitá, & lhes offereci toda mi-
nha ajuda, em nome de vossa Ma-
gestade, aho seruiço d' seu serenís-
simo Rei, em todo ho q' elles hou-
vessem mister d' vossa Magestade,
ha qual couſa lhe foi muito agra-

dauel, & entre outrás couſas que
dixerā de seu Rei, de nenhūa cou-
ſa folgaua tanto quomo de ser cō-
junto p' linha de parentesco a vos-
sa Magestade. Ho mesmo dia que
elles offereceram ho Elephante, &
todolos outros dões, veio aho no-
sso sancto Padre hum messageiro
dalgūs pouos Christaos, q' guar-
dāo, & conseruam ha Fé da Egre-
ja catholica, que moram juto cō
Hierusalem, & se chamão Maro-
nitas, habitantes nas montanhas
de Suria: ho qual depois de ter a-
presentadas has cartas aho nosso
sancto Padre, lhe deu ha obedien-
ça em nome de todos, pedindo
pelos ditos pouos confirmaçao d'
hum Arçebispo que tinham elegi-
do, porque pela distancia dos lu-
gares, elles nam guardauā ha ma-
neira da Egreja Romā, mas pe-
la doctrina, & pregaçam dos fra-
des da obseruançia de sam Frāci-
co, que moram em suas terras ha
aceptaram de cinquoenta annos
pera quā, & se sobmetteram áobe-
diençia do nosso sancto Padre.
Deos per sua clemênciā dé longa,
& bemauenturada vida a vossa sa-
grada Magestade, na bo graça da
qual mui humildosamente men-
comendo, de Roma a xvij d' Mar-
ço de M. D. X I I I I . Esta carta por
dar mór Fé aho que tenho scripto
desta embaixada, me pareçeo cou-
ſa conueniente poer aqui, pacom
ella cōfirmar ho grande apparato
com que el Rei mandou Tristão
da cunha a Roma, & ha riqueza
do

do presente, & admirauel arteficio da obra do Pontifical, ho qual se nam poderá estimar senam das quelles que ho virem, & ho entenderem, quomo se pode crei q̄ ho fez este Alberto do carpe, Italiano, da linhagem dos Condes do Carpe, ho qual foi hum dos doctos homēs que houue naquelle tempo em toda Europa, na lingoa latina, & artes liberaes, a quē se poderá dar mór fé q̄ a mi, a hūa por nelle hauer has partes que digo, & a outra, porque sendo estrangeiro se nam poderá ter por suspeito em nenhūa das cousas que em esta carta screuo, principalmēte sendo scripta a hum tal Príncipe quomo ho era ho Emperador Maximiliano.

Capitulo. Iviii. Da embaixada que ha rainha Helena auó de Dauid & Emperador da Ethiopia Rei do Abexi, mandou a elrei dom Emanuel.



TRAS FICA DITO
da vinda d Mattheus
embaixador do Em-
perador, & Rei do A-
bexi á India, & d quo
mo Afonso dalbuquerq̄ lhe deu
embarcaçam pera ho Regno, na
nao de que era capirão Bernaldí
freire, que partio no começo d la-
neiro de M. d. xiiii, per quē má-
dou a elrei ametade de hū corno
d hūa alimaria que tem ha mesma
virtude, ou mais que ho do Oni-

corno, & he de cor quasi quomo
ha vnha de hum Ceruo, & assi lhe
mandou hūa pedra aque chamão
Baizar, queté grande virtude con-
tra ha peconha, & hūas cubertas
de cauailo mui ricas, feitas é Da-
qué, com sua colla, testeira, & sel-
la, ho que tudo houue do despo-
jo de Benastarim. E tornando a
Bernaldim freire, em cuja conser-
ua vinha Francisco pereira pesta-
na por capitão doutra nao, elles
inuernaram é Moçambique, on-
de fezeram tal companhia a este
embaixador, que el Rei los man-
dou prender pera lhes dar ho cas-
tigo q̄ mereçiam. E porque Frá-
ncisco pereira nāim entrou nabarra
de Lisboa quando Bernaldi frei-
re, de quē se apartará passadas has
ilhas, el Rei polo conhecer por as-
somado, & de grande opiniām, re-
ceandosse que pelos erros que co-
mettera contra ho embaixador
Mattheus, & em Quiloa sendo ca-
pitāoda fortaleza, fosse tomarpot-
to fora destes Regnos, mádou lo-
go armar duas carauellas, de que
deu has capitāias a Diogo diaz,
& a Antonio mendez caualleiros
de sua casa pera ho irembuscar, &
lho trazerem preso: mas antes de
partirem elle entrou no porto de
Lisboa, & da nao foi leuado pre-
so á torre de sam Pedro, donde sa-
iho, & assi Bernaldim freire, que
estaua na coua, a rogo, & petição
do mesmo Embaixador. E por pa-
recer cousa cōueniente a esta Chro-
nica dar razam desta embaixada,
& ha

Terceira parte da Chronica

& ha causa donde proçedeo vir este embaixador de tão lonje a estes regnos, repetirei este negocio de mais lonje, & com ha mór bre uidade que puder, ho que foi pelo modo seguinte. Elrei dô loão ho segundo viuendo teue sempre grádes desejos de descobrir ha naugaçam da India, & así de ter algua noticia do preste Ioão das Indias, por ser Christão, pareçendolhe que se poderia naquellas partes ajudar de sua amizade, pelo q mandou a isso per algúas vezes, & em diuersos tempos homés q sabiam ha lingoa Arabia, entre hos quaeſ foram, hum Afonso d'paiua natural de Castelbráco, & Ioão pirez de Couilhá, hos quaeſ despedio de Santarem, no mes d' Maio do anno do Senhor, de mil, & quatrocentos, & oitenta, & seis, q seguindo seu caminho foram ter aho Cairo, & dahi ho Thor fingido serem mercadores, donde foram ter a Çuaquem que he na costa d'Ethiopia, do qual porto nauegaram pera Adem. Desta cida de Dadem tornou Afonso de paiua pera a Ethiopia, polas nouas que acharam hauer naquelle parte hum grande Rei Christão, pareçendolhes que este seria ho preste Ioão: mas porque não tinha disso nenhúa certeza, & sabião q ha Ethiopia não jaz na India, & que ho preste Ioão se chamaua das Indias, acordaram eſtre ſi, que Ioão pirez de couilhá fosse peráquelle parte da India ver ſe achaua no-

uas do que iham buſcar, no q andando foi ter a Calecut, & a Goa sem achar nouas d'ſte preſte Ioão, has quaes podia mal achar, porq, segundo ho reſita Paulo veneto no seu Itenerario, foi desbaratado este preſte Ioão, & morto em batalla pelo ſenhor ou Emperador do Cathayo, & ſe apoderou d' todas ſuas terras, que ſam no ſertam da India, & desdentam atte agora nam houue mais preſte Ioão naquellas partes, poſto que haja ain da muitos Christãos nestorianos. Nam achando Ioam pireznenhū recado d'ſte negocio, nauegou dalia a Çofalla, & d'Çofalla tornou a Adem, & de Adem aho Cairo, pera ſe dali tornar aho Regno d' Afonso de paiua, onde aſſentaraõ de ſe ajuntar, pera leuarem nouas a el Rei do que cada hum fezera, onde achou Ioam pirez de Couilhá douis Judeus Portugueses que lhe deram cartas del Rei, dos qes soube quomo Afonso de paiua morrera ali. E porque el Rei lhes mandaua nestas cartas que ſe nam viſſem ſem irem a Ormuz, & ſaberem certeza d'ſte preſte Ioam das Indias, Ioam pirez ſe tornou a Adem, & Dadé nauegou a Ormuz, & Dormuz tornou a Meca, & dahi foi aho mōte Sinai, ver ha casa da bēauenturada sancta Caſtherina, donde tornou aho Thor, do qual lugar veo ter a Zeila, & dali per terra chegou á corte do Emperador da Ethiopia Rei do Abexi, q ſe chamaua Alexandre,

aho

zho qual deu hás cartas que lhe leuauam del Rei, scriptas em lingoa Arabia, de que leuou muito contentamento, & mandou tratar mui bem Ioão pirez, ho qual tendo ja despachado vco a falecer, & por nam ter filhos succēdeo no Imperio hum seu Irmão per nome Nau, de quem nunca Ioão pirez pode hauer liçença pera se tornar, atte que morreo, per cujo falecimento vco a regnar hū seu filho, per nome Dauid, que lhe tambem nam quis dar liçença pera se vir pera Portugal: ho que ho dito Ioão pirez vendo, desesperado de nunca poder sair daqlla terra, se casou, & houue de sua molher muitos filhos, & filhas.

Neste meo tempo descubrio el Rei dom Emanuel de todo ha nauegaçam da India com ha armada, em que foi por capitão Vasco da gama, & outras que depois mā dou, da qual nauegaçam, & das victorias que hos Portugueses tinham hauidas na India, & lugares q nella tomaram sespalhou ha fama per todas aquellas prouincias, atte chegar á corte do emperador Dauid, por quem, por ser ainda moço gouernaua ha Rainha Helena sua auó, ha qual desejosa da amizade delrei dom Emanuel lhe mandou por embaixador este Mattheus, Christão Armenio, homem muito prudente, & de q ella se seruia em negoçios de quallide, & confiança: & pera dar mais credito á embaixada, man-

dou cōm elle hum mançebô Abe xi, de casta, & linhageim mui nobre, hos quaes vieram ter á India com assaz trazalho, & perigo de suas pessoas, atte chegarem onde Afonso dalbu querque estaua, que hos recebeo, & mādou aho Regno: do modo que fica dito.

Cpitu.lix. Do recebimēto que el Rei fez aho embaixador Mattheus, é que se conthem ho treslado da carta que lhe ha Rainha Helena screueo.



L REI DOM EMA nuel gostaua mui to Dalmeirim, onde tinha hos mais dos inuernos, per caso da muita caçaq naquelle lugar ha donde vindo pera Lisboa, có há Rainha dôna Maria sua molher, lhe derão nouas Naluerqua ahos xix dias de Feuereiro, delte anno de M. D. X I I I I , quomo hauia no uas de seré chegadas duas naos da India ás Ilhas, de q eraão capitães Bernaldim freire, & Fráçisco pe reira pestana, nas q̄es vinha hū embaixador do Preste Ioão, quomo se vulgarmēte entre nós nomea: & logo a húa sesta feira xxv do mesmo mes estâdo el Rei nos paços d Sâctos ho velho é trou Bernaldim freire no porto de Lisboa, ho ql é chegando mandou el Rei préder,

O pelas

Terceira parte da Chronica

pelas informações que já tinha da má companhia que fezera aho embaixador, & de quam mal ho trattára, & com estes q ihão prender Bernaldim freire mandou outros pera acompanharem ho embaixador, & ho fidalgo q com elle vinha atte ha pousada, que lhe mandou dar em casa de Gonçalo lopez almoxarife dos scrauos, & á segunda feira logo seguinte mandou el Rei ho Bispo da Guarda dom Pero vaz, & dô Martinho de Castello bráco, que fezera Conde de Villa noua ahos doze dias deste mes de Feuereiro pera com outros muitos fidalgos & suas valias acompanharemhos embaixadores, em cuja companhia se foram a Sanctos onde hos el Rei recebeo em pé fora do estrado, fazendolhes muita honra, & gasalhado, & logo ali deu Mattheus a el Rei ha carta que trazia de crença, scripta em lingoa Arabia, & Persiana. Ho que feito se tornaram pera pousada, & aho outro dia vieram visitar ha Rainha, Príncipe, & Infantes, acompanhados de dom Ioáo sotil Bispo de Cafim, & dahi a tres dias el Rei lhes deu audiencia, em que Mattheus, quomo homem sabio, & prudente dixe mui apotadamente, & mui seguro a el Rei has cousas que trazia a cargo pera com elle trattar, dandolhe húa carta da Rainha Helena, & cinquo medalhas douro que pe-

saram cada húa oito cruzados, cunhadas com letras que dezião serem da lingoa Abexi, apos ho q lhe apresentou húa Cruz feita em redondo, com húa argola de prata, que era do lenho da Cruz em que nosso Senhor Iesu Christo pa deçeo morte por nos saluar, metida em húa caixeta douro có sua fechadura, & chaue que el Rei recebeo em geolhos, dando muitas graças a Deos com has lagrimas nos olhos, pela merçe que recebia em lhe mandar hum tal, & tão precioso dom, & com elle cartas, & embaixadores de hum tam poderoso Rei Christão quomo ho do Abexi, & tam remoto, & apartado dos da Europa. Depois que Mattheus appresentou esta Cruz a el Rei lhe deu outra carta scripta nas mesmas lingoaas Arabia, & Persiana metida em hum canudo douro, de que ho treslado he ho seguinte.

¶ E M N O M E do Padre, & do Filho, & do Spiritu sancto, tres pessoas hum só Deos: ha saluaciam, & graça de nosso Senhor redemptor Christo Iesu filho de nossa Senhora Maria virgem, ho que foi naçido na casa de Bethlem. Ha graça, & ha bençam seja sobre ho amado irmão christianissimo Rei Emanuel, caualleiro dos mares, sobgigador, & vencedor dos Cafres incredulos, & dos mouros, psperevos ho señor Iesu Christo, &

& vos de victoria sobre vossos
imigos , & alargue , & estenda
voso Regnos pelos roguos , &
deuações dos messageiros do Re-
demptor Iesu Christo , hos qua-
tro Euágelistas, São Ioam, Lucas,
Marcos, & Mattheus, suas sãctida
ds & oraçōes vos guardé. Fazemos
vossaber amado irmão, que a nós
chegarão de vossa grande , & alta
casa dous messageiros, hum se cha-
maua Ioão , & outro Ioane cleri-
go, & nos dixeram muitas couſas,
desejando mantimentos , & gente,
& pera isto se fazer quomo de-
ue, enuiamos a vós nosso emba-
xador Mattheus , irmão de meu
seruiço, com liçença do Patriarca
Marcos, que nos dá ha bêçam, &
mâda hos clérigos a Hierusalem,
Padre nosso , & de todo meu se-
nhorio, elle he ho esteio da Fé de
Iesu Christo , & da sancta Trin-
dade , & elle enuiou messageiros
a hum voso porto da India per
noso mandado, pera fallarem cõ
hos vossos , & lhe offerecerem , &
darem mantimentos , & gente , &
lhes foi dito que ho Senhor do
Cairo fazia armada de galés , &
naos pera mandar contra has vos-
sas armadas, pera ho que nós vos
daremos muita gente que este no
estreito de Meca, Bel, Almandeb,
ou pera hos enuiardes á India, ou
aho Thor , & fazer desterrar estes
Mouros d' sobre ha façē da terra,
& nós iremos por terra , & vos
por mar, que nós somos podero-

sos pela terra , pera que has offer-
tas que se apresentam aho sepul-
chro sancto , nam has dem mais
a comer ahos cães . Este he ho té-
po segundo dizem , em que dixe
Iesu Christo a sancta Maria sua
madre, que no derradeiro tempo
se aleuantaria hum Rei da parte
dos Frangues , & que este daria
fim ahos Mouros , & este he ho
mesmo tempo em que Christo
ho prometeo a sua madre. Tudo
ho que vos Mattheus nosso em-
baixador , da nossa parte dixer,
vós ho recebei quomo de nossa
propria pessoa , & ho crede , por-
que elle he ho principal que pe-
ra isto temos , porque se outra
que mais soubera, ou mais enten-
dera que elle tiueramos, nós vo-
lo enuiaramos. Tambem vos qui
seramos enuiar nossa embaixada
pelos vossos que qua nos enuias-
tes , mas arreçeamos de vos não
apresentarem nossas couſas quo-
mo queremos . Por este noso
embaixador Mattheus vos enuias-
mos húa Cruz do lenho , em que
foi crucificado noso Senhor Iesu
Christo em Hierusalem , do que
me foi trazido da mesma çidade
de Hierusalem , de que fiz duas
Cruzes, das quaes ha húa nos fica-
& a outra vos enuiamos com ha
nossa embaixada : ho dito lenho
he preto , & leua húa argolla pe-
quena de prata , bem vos podé-
ramos mandar muito ouro , mas
poré arreçeamos q̄ hos Mouros

Terceira parte da Chronica

per onde hauia de passar ho to-
marem, & se vós houuerdes por
bem, do que nós teremos muito
contentamento, quererdes casar
vossas filhas com nossos filhos, &
enuiardelas quá, & tomardes nos-
sas filhas pera vossos filhos, volas
enuiaremos lá, com seus dotes de
muita somma douro, & prata. Ha-
saluaçāo, & graça de nosso Rede-
ptor Iesu Christo, & da nossa san-
cta senhora Maria virgem se esten-
da sobre vossos estados, & sobre
vossos filhos, & filhas, & sobre to-
da vossa caza Amen. Assi vos faze-
mos saber, que se ordenassemos
nossas gentes, & hostes que pode-
riamos fazer muito mal aos Mou-
ros, imigos da nossa sancta Fé :
mas nossos Regnos, & senhorios
sam todos no lertão, nem temos
madeira pera fazer nauios se nam
muito lóge dalgūs portos peque-
nos q̄tremos no mar, pelo que so-
mos pouco poderosos nelle, no
qual vós podeis muito. Iesu Chri-
sto vos queira sempre ajudar, que
certo has cousas que tendes fei-
tas na India sam milagrosas, & se
quiserdes armat mil naos, nós
has proueremos de mantimen-
tos, & daremos em abastança a
hos q̄ nellas vierem, todalas
cousas que lhe forem
necessa-
rias.

¶

Cpitu.lx. Em que se trat
ta da fe q̄ ve tem hos
Christãos da terra do Abexi, a
q̄ hos antiguos chamão Ethio-
pia sobelo Egipto.



E P O I S D E H O E M
baixador do Empe-
rador da Ethiopia,
Rei do Abexi ter da
das suas cartas, em-
baixada, & prelentes que trazia,
el Rei lhe assinou hum dia pa pe-
rante elle, & dos Prelados do reg-
no que então andauão na corte,
& Doctores, em Theologia respo-
der a algúas perguntas aacerqua-
das couzas da Fé, & religião q̄ hos
Christãos do Abexi tem, & vtam,
no qual cōsistorio respondeo par-
ticularmente aho que lhe foi per-
guntado, perante ho gentil homē
Abexi que com elle vinha, ho que
Antonio carneiro Secretario del
Rei screuia, hos quaes artigos má-
dou ho mesmo Antonio carneiro
no anno de M. D. x v, a Rui fernā-
dez dalmada, residente na çidade
Danuers, no Ducado de Brabāte,
que depois ahi foī feitor del Rei
dom Ioão terceiro. Ho qual está-
do eu na mesma çidade d' Anuers
seruindo el Rei é suacópanhia me
mostrou estes artigos q̄ eu no áno
do señor de M. D. xxxj, pus em lin-
goa latina, có ho treslado da carta
da Rainha Helena, que atras fica
scripta, & depois disto ho mesmo
Rei me mandou chamar no anno
d' Mil, & quinhélos, & trīa, & tres
pera

perá se de m̄ seruir, neste Regno, onde achei outro embaixador do mesmo Emperador Dauid, Abexi de naçam, sacerdote, & Bispo sagrado, per nome Zagazabo, homem mui docto na lingoa Caldea, & Arabia, & mui experto nas cousas da sagrada Scriptura: aho qual, depois de feita entre nós amizade, & bom conhecimento, amostrai a carta da Rainha Helena que trouxera Mattheus, & hos artigos aq̄ respôdera peráte elrei dō Emanuel, & elle me dixe que algūs diferiam da verdade, mas que nem por isso se deuia dar culpa a Mattheus por ser homem secular & pouco experto nas cousas da Theologia, & nas ceremonias da religião Christã dos Abexis, por ser estrágeiro Armenio d̄ nação, mas que visto ho desejo que eu tinha de saber ha verdade destas cousas, me prometia de compor hum trattado de tudo ho q̄ a este negócio conuinha, & mo dar pa ho poer na lingoa latina, & por eu ser ido destes Regnos quando acabou esta obra, elle me mādou ho liuro a Padua, onde por respeito dos studos residi seis annos, do qual liuro, que eu tresladei na lingoa latina, porei aqui com h̄m̄ breuidade que poder, aquilo que for neçessario pera na verdade se saber ho que toca á fē, & costumes da religiam desta gente Christã, & isto pelas mesmas palauras que ho este Bispo embaixador screueo no trattado que me

māndou. Cremos no nome da sancta Trindade, Padre, Filho, Spiritu sancto, que he hum só Señor, tres nomes h̄ua diuindade, tres façes h̄ua semelhança, igual conjúcam d̄ tres pessoas, iguaes é diuindade, hum regno, h̄u throno, hum juiz, h̄ua charidade, h̄ua palaura, & hum spiritu, ha palaura do Padre, & do Filho, palaura do Spiritu sancto, & ho filho he ha mesma palaura, & a palaura era a cerca de Deos, & a cerca do Spiritu sancto, & a cerca de si mesmo, sem nenhū defeito, ou diuisam, Filho do Padre, & Filho do mesmo Padre, se começo. I. Primeiramente sé māi, filho do Padre. Ho segredo, & mysterio de sua naſcēnça ninguē ha sabe senam ho Padre, & ho Filho, & ho Spiritu sancto, ho qual filho no começo era ha palaura, & ha palaura, era palaura a cerca de Deos, & Deos era ha palaura, ho spiritu do Padre, Spiritu sancto, ho spiritu do filho Spiritu sancto, ho Spiritu sancto spiritu de si mesmo, sem nenhūa deminuiçam, ou augmentaçam, ho qual Spiritu sancto consolador, & nosso intercessor, Deos viuo, que proçede do Padre, & do Filho, falou pela boca dos Prophetas, & desçendeo em flama de fogo sobelos Apostolos na porta de Siom, hos quaes prégaram per todo ho mundo ha palaura do Padre, ha qual palaura era ho mesmo filho. Ho Padrená he primeiro por ser

Terceira parte da Chronica

Padre, nem he filho derradeiro por ser filho, & assi ho Spiritu sancto nam he primeiro, nem derradeiro tres pessoas, hum só Deos, que vé tudo sem ser visto de ninguem, que có seu só conselho criou todas as cousas, depois do que ho filho de sua propria vontade pera nossa saluaçam, com ho querer do Padre, & consentimento do Spiritu sancto, desçede o da sua alvissima morada dos céos, & encarnou per obra do Spiritu sancto, no ventre de Maria virgem, ha qual Maria era ornada de duas virgindades, húa spiritual, & outra carnal, & naçeo sem nenhúa corrupçam, ficando ella virgem depois do parto, & com grande milagre, & segredo, inflammada do fogo da deuindade, pario seu filho Iesu Christo, sem sangue, & sem dores, ho qual foi homé inocente, & sem peccado, perfecto Deos, & perfeito homem, sem ter mais que hum aspecto. Criou-se pouco a pouco, mamarindo quando menino ho leite de Maria virgem sua mãe, & ahos trinta annos de sua idade foi baptizado no rio Iurdão, & assi quomo hos outros homés andou, cansou, suou, houve fome, & sede, ho que tudo sofreo de sua propria vontade. Fez muitos milagres, & per sua diuindade deu vista ahos cegos, sarou hos demoninhados, manquos, & leprosos, ressucitou hos mortos, ho qual per derradeiro de sua propria vontade foi preso, açoutado,

esbofeteado, crucificado, & morreu por nossos peccados, & com sua morte venceo ha morte, & ho diabo, & com sua sancta paixam remio nossos peccados, & tirou de nós todas nossas infirmidades, & com ho baptismo do seu sangue, ho qual baptismo foi ha sua morte: baptizou hos Patriarcas, & Prophetas, & desçendeo ahos infernos, onde estaua ha alma Dádão, & de seus filhos. E no splendor, & poder de sua diuindade, & com ha força da Cruz quebrou as portas, de fogo, & de arame, & dos infernos, & prendeo Satanás com cadeas de ferro, & remio Adam, & seus filhos. Isto tudo fez Iesu Christo, porque era cheo de diuindade, & ha mesma diuindade estaua na sua alma, & no seu sanctissimo corpo, & esta diuindade deu virtude á Cruz, ha qual diuindade elle teve sempre, & te com ho Padre em Trindade, & unidade, nem ho mesmo señor Iesu Christo em quanto andou na terra careçeo hú somométo da sua dignidade, & diuindade: em fim foi sepultado este mesmo Iesu Christo, Príncipe da Resurreição, Iesu Christo dulcissimo, Iesu Christo príncipe dos sacerdotes, Iesu Christo Rei de Israel, & resurgiu com grande força, & poder, & depois que foram compridas todas as cousas que hos sanctos Prophetas dixeram, sobio ahuceo com gloria, onde está posto á dextra do Padre, donde ha

ha de vir cõm gloria (trazendo a sua Cruz diante da sua face , & na mão ha sua espada da Iustiça) a julgar hos viuos, & hos mortos. Creo na sancta Egreja catholica, & Apostolica:creo em hum Baptizmo q̄ he ha remissam dos pecados, spero resurreiçam dos mortos, & ha vida eterna no tempo q̄ ha de vir . Creo ha señora sancta Maria virgem, virgem do Spiritu & da carne , ha qual quomo madre de Deos , & charidade de todas las gentes , sancta dos sanctos, Virgem das Virgēs, acato, & venro de todo meu coração. Creo ho sancto lenho da Cruz, ser ho leito da Paixão d' nosso señor Iesu Christo filio de Deos, ho ql Christo he nossa saluaçam, por qué somos salvos: scádalo ahos Iudeus, & doudice ahos gétios. Nos sem nenhū medo prégamos, & cremos ha forteza da Cruz d' nosso señor Iesu Christo, do mesmo modo que ho Doctor sam Paulo nolo ensinou: Assi creo q̄ sam Pedro he pedra da lei, ha ql lei he edificada sobre los Prophetas, fundamēto, & cabeça da Egreja catholica, Oriéatal, & Occidetal, onde se conheçe ho nome de nosso señor Iesu Christo de cuja Eegreja sam Pedro Apostolo té ho poder, & has chaues do Regno do çeo, cō q̄ pôde abrir, & fechar, ligar, & absoluver, ho ql se assentará cō hos outros Apostolos seus cōpanheiros sobre doze cadeiras, com honrra, & louvor, a par de nosso señor Iesu Christo, q̄

no dia do Iuizo nos ha de julgar, ho qual dia sera de prazer ahos sanctos, & de tristeza, & temor ahos peccadores, quando hos lancarem nas flamas ardentes do inferno, cō seu pai ho Diabo . Creo hos sanctos Prophetas, Apostolos Martyres, & Confessores serē verdadeiros imitadores de Iesu Christo, hos quaes honrra, & venero com hos sanctissimos Anjos de Deos, & ho mesmo faço áquelles que hos seguem. Alem disto creo q̄ ha cōfissam de todos meus pecados deuo fazer de boca aho sacerdote, per cujos rogos, per Iesu Christo nosso señor, spero alcançar saluaçam de minha alma. Assi mesmo conheço ho Pótifice Romão por primeiro Bispo, & pastor das ouelhas de Iesu Christo, & todos los Patriarcas, Cardeas, Arcebispos B̄pos dos q̄ es ellehe cabeça a qué quomo a ministros do señor Iesu Christo humildosamente obedeço. Esta he minha fé, & lei, & do pouo Christão da Ethiopia, subgeito aho preçioso Ioão, ha qual com tanto amor de Iesu Christo he cōfirmada antre nós, que nem por medo de morte, né de fogo, nem de cutello, ajudado da graça de nosso saluador Iesu Christo, ei de arrenunçiar, nem negar, & esta fé hauemos de leuar todos no dia do Iuizo diâte da face de nosso señor Iesu Christo.